

L'ORGANISATION NATIONALE DES MOUDJAHIDINE RÉAGIT AU RAPPORT STORA

**Notre mémoire... c'est  
132 ans de massacre  
et de spoliation**

P3

SITUATION PANDÉMIQUE EN ALGÉRIE

**Reconduction  
du confinement partiel  
à domicile dans 19 wilayas**

P2

ENIEM

**Vers le rééchelonnement  
de la dette  
de l'entreprise**

P5

## CAMPAGNE DE VACCINATION

# Blida, première étape de l'immunisation collective

• Alors que le Covid-19 ne cesse de muter

**De fortes perturbations  
de la vaccination dans  
le monde entier**

P3



## En Vrac

### Boucherie en bandes lettrées

Par Madjid Khelassi

**L**e butin de guerre (la langue française) selon la formule de Kateb Yacine vire à un magot très mal utilisé... Ce n'est plus une langue mais un « parler ». Presque un patois. Dans cette brocante vocale ou écrite, le florilège est sans fin et l'accent tellement exotique. Je travaille à « le putal Mustapha », (hôpital), dit une jeune fille à son ancienne copine. Je veux « un or d'œuf », à emporter, dit un jeune homme devant un resto reconverti en sandwicherie à Sidi Yahia. « C'était bien passé » les fiançailles de ta sœur », questionne une jeune fille super sapée. « il y a une petite vabo, pour vous laver les mains », nous dit le gargotier, chez qui on graillait avant le coronavirus .... Convaincu que lavabo s'écrit en 2 mots. Pas très loin de nous, une brune ravageuse déclame à sa cousine qu'elle a envoyé son curriculum vitae, à une grosse boîte, pour faire carrière dans « l'odieux visuel »... La profession donne tout de suite la trouille ! Et le butin guerre de Kateb... finit en massacre phonétique couché sur CV. Et puis le reste... C'est pas la pelle peine, jétulise, j'imagine, bonne a pitié one, two, three... viva l'Algérie, et j'en passe. Dans les vitrines des commerces, c'est un florilège digne du Nobel de littérature. Triko, Pul, parpotisse, (barboteuse), grenière (grenouillère) : les vêtements prennent les allures d'une étrangeté tricotée. Le tout dans un détachement inouï... c'est une boucherie en bandes lettrées. 30 ou 40 ans de massacres scolaires... Et le résultat est là, que voici : 2 verbes se suivent et le tout se met au définitif... irrémédiable ! Au commencement était le verbe juste... et au final un ver... tige à l'ombre des mots. One, two, three... Viva une Algérie qui s'emmêle les pinceaux dans une langue française qui confine aux hiéroglyphes. Et La concordance des temps et des tons se mue en école buissonnière qui greffe définitivement la langue de Molière en francé... sur les lèvres.

## Sport

FOOT/ PREMIER LEAGUE ANGLAISE

**West Ham lève  
l'option d'achat de  
Benrahma, désormais  
lié jusqu'en 2026**

P13



## CORONAVIRUS EN ALGÉRIE

**235 nouveaux cas et 4 décès**

P24

CONFLIT DU SAHARA OCCIDENTAL

**Un rapport démontre l'influence  
du lobby marocain à Washington**

P15

VENTS FORTS SUR LE LITTORAL

**La Protection civile appelle  
les citoyens à la vigilance**

P24

SITUATION PANDÉMIQUE EN ALGÉRIE

# Reconduction du confinement partiel à domicile dans 19 wilayas

La mesure de confinement partiel à domicile, pour une durée supplémentaire de quinze jours, a été reconduite par le Gouvernement suite aux instructions du président de la République dans 19 wilayas du pays, au titre du dispositif de gestion de la crise sanitaire liée à la pandémie du coronavirus (Covid-19), indique hier un communiqué des services du Premier dont voici le texte intégral :

**E**n application des instructions du président de la République, Monsieur Abdelmadjid Tebboune, Chef suprême des Forces armées, ministre de la Défense nationale et au terme des consultations avec le Comité scientifique de suivi de l'évolution de la pandémie du Coronavirus (COVID-19) et l'autorité sanitaire, le Premier ministre M. Abdelaziz Djerdj a décidé de nouvelles mesures au titre du dispositif de gestion de la crise sanitaire liée à la pandémie du Coronavirus (COVID-19). S'inscrivant toujours dans l'objectif de préserver la santé des citoyens et à les prémunir contre tout risque de propagation du Coronavirus (COVID-19), et soutenue par la démarche basée sur la prudence, la progressivité et la flexibilité engagée par les pouvoirs publics, ces mesures visent à ajuster le dispositif de protection et de prévention en fonction de l'évolution de la situation épidémiologique.

Elles visent également les adaptations nécessaires qui tiennent compte des exigences qui commandent la nécessité d'assurer une continuité des activités économiques et sociales dans les meilleures conditions et ce notamment, par l'augmentation de l'offre de transport et l'amélioration des conditions de mobilité des citoyens.

Ces mesures se déclinent comme suit :

1. En matière de confinement partiel à domicile :

La mesure de confinement partiel à domicile sera réaménagée et prorogée, pendant une durée de quinze (15) jours, comme suit : - La mesure de confinement partiel à domicile de vingt heures (20h) jusqu'au lendemain à cinq (5) heures du matin est applicable dans les dix-neuf (19) wilayas suivantes :

Batna, Biskra, Blida, Bouira, Tebessa, Tlemcen, Tizi-Ouzou, Alger, Jijel, Sidi Bel Abbès, Constantine, Mostaganem, M'Sila, Oran, Boumerdès, El Tarf, Tissemsilt, Ain Témouchent et Relizane.

- Ne sont pas concernées par la mesure de confinement à domicile les vingt-neuf (29) wilayas suivantes :

Adrar, Chlef, Laghouat, Bejaia, Béchar, Oum El Bouaghi, Tamenghasset, Tiaret, Djelfa, Sétif, Saïda, Skikda, Annaba, Guelma, Médéa, Mascara, Ouargla, El Bayadh, Illizi, Bordj Bou Arréridj, Tindouf, El Oued, Khenchela, Souk Ahras, Tipaza, Mila, Ain Defla, Naâma et Ghardaïa.

Ces mesures de confinement sont applicables, à partir du dimanche 31 Janvier 2021, pendant une durée de quinze (15) jours.

Les walis peuvent, après accord des autorités compétentes, prendre toutes mesures qu'exige



la situation sanitaire de chaque wilaya, notamment l'instauration, la modification ou la modulation des horaires, de la mesure de confinement à domicile partiel ou total ciblé d'une ou de plusieurs communes, localités ou quartiers connaissant des foyers de contamination.

2- En matière d'activités sociales et économiques :

La prorogation de la mesure de fermeture, pour une période de quinze (15) jours, des marchés de ventes des véhicules d'occasion sur l'ensemble du territoire national.

La prorogation de la mesure de fermeture, pour une période de quinze (15) jours et dans les dix-neuf (19) wilayas concernées par le confinement partiel à domicile des activités suivantes :

- les salles omnisports et les salles de sport.  
- les lieux de plaisance, de détente, les espaces récréatifs et de loisirs et les plages.

La prorogation, pour une période de quinze (15) jours et dans les dix-neuf (19) wilayas concernées par le confinement partiel à domicile, de la mesure de limitation du temps d'activité à dix-neuf (19) heures concernant les établissements exerçant les activités suivantes :

- le commerce des appareils électroménagers.  
- le commerce d'articles ménagers et de décoration.

- le commerce de literies et tissus d'ameublement.

- le commerce d'articles de sport.

- le commerce de jeux et de jouets.

- les lieux de concentration de commerces.

- les salons de coiffure pour hommes et pour femmes

- les pâtisseries et confiseries

- les cafés, restaurations et fast-food.

La prorogation de la mesure de limitation des activités des cafés, restaurations et fast-food à la vente à emporter uniquement.

Toutefois, les walis pourront procéder à leur fermeture immédiate en cas d'infraction aux mesures édictées dans le cadre de la lutte contre la propagation du COVID-19.

La prorogation des mesures applicables aux marchés ordinaires et aux marchés hebdomadaires se rapportant au dispositif de contrôle par les services compétents afin de s'assurer du respect des mesures de prévention et de protection ainsi que de l'application des sanctions prévues par la réglementation en vigueur à l'encontre des contrevenants.

3- S'agissant des regroupements et rassemblements publics :

La prorogation de la mesure d'interdiction, à travers le territoire national, de tout type de rassemblement de personnes et de regroupement familial, notamment la célébration de mariages et de circonscription et autres événements tels que les regroupements au niveau des cimetières.

La prorogation de la mesure d'interdiction qui concerne les réunions et assemblées générales organisées par certaines institutions.

Les walis veilleront au respect de cette interdiction et de l'application des sanctions réglementaires à l'encontre des contrevenants ainsi que les propriétaires des lieux accueillant ces regroupements.

Enfin et en dépit de la stabilisation des cas de contamination relevée durant ces derniers jours, le Gouvernement réitère ses appels à la prudence et à la discipline en direction des citoyens qui doivent poursuivre leur mobilisation pour lutter contre la propagation de cette épidémie et relever ce défi sanitaire, en respectant toujours les mesures barrières préconisées, telles que la distanciation physique, le port du masque obligatoire et le lavage fréquent des mains".

APS

## INFARCTUS DU MYOCARDE

### Lancement de la plateforme numérique du Plan de prise en charge

**L**e ministre de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière, Abdelrahmane Benbouzid, a annoncé hier le lancement de la plateforme numérique du Plan national de prise en charge de l'infarctus du myocarde à la phase aigüe.

Ce plan, qui vise l'amélioration du délai de prise en charge (protocoles et évaluation périodique), a été adapté aux spécificités de chaque région, a précisé le ministre à l'ouverture d'une rencontre scientifique sur la prise en charge de l'infarctus du myocarde à la phase aigüe. S'appuyant sur les registres de l'Institut national de la santé publique (INSP) et des études de la Société algérienne de cardiologie, le ministre a relevé que la moyenne du délai de prise en charge des malades était "très longue",

c'est-à-dire plus de six heures, qui est le délai vital, selon les normes en vigueur. Face à ce constat, le ministre a mis en place un Plan national pour l'amélioration du délai nécessaire à la prise en charge du malade, soit dans les 6 heures au maximum, afin de réduire le nombre de décès suite à l'infarctus du myocarde à la phase aigüe à travers toutes les wilayas du pays, a indiqué

Pr. Benbouzid. Il s'agit également de réduire le «délai malade», qui correspond à la durée entre le début de la douleur et le premier contact médical, a-t-il ajouté mettant en avant les efforts du ministère de la Santé pour "la mise en place de Réseaux régionaux institutionnalisés et la désignation d'un médecin généraliste au niveau des ur-

gences des structures dites primaires de douleurs thoraciques". Au titre de ce Plan, les Centres régionaux de référence en cardiologie seront réhabilités en matière de formation et de perfectionnement des généralistes des structures dites primaires de douleurs thoraciques dans le diagnostic de l'infarctus du myocarde à la phase aigüe.

Un accompagnement et une assistance seront assurés à ces centres en matière de diagnostic, de traitement et de prise en charge secondaire du patient en cas de besoin, à travers des réseaux organisés regroupant les structures dites primaires de douleurs thoraciques et les Centres régionaux de référence en cardiologie, ainsi que les différents intervenants via une applica-

tion numérique sécurisée dédiée à l'infarctus du myocarde.

Pr. Benbouzid a évoqué, dans ce sens, la mise en place de protocoles clairs et pertinents avec des évaluations périodiques ainsi que et à l'organisation de vastes campagnes de sensibilisation sur la douleur thoracique et l'infarctus du myocarde.

L'infarctus du myocarde vient en tête des causes de mortalité en Algérie et dans le monde. Il peut survenir à tout moment, d'où l'importance du diagnostic précoce dans la prévention contre cet accident cardiovasculaire et la prise en charge urgente du patient, d'autant qu'une personne sur quatre meurt dans les premières heures suivantes l'apparition de la douleur.

R.N

CAMPAGNE DE VACCINATION

# Blida, première étape de l'immunisation collective

La campagne de vaccination a officiellement débuté hier mais elle sera longue et soumise aux capacités de production des laboratoires ainsi qu'à la rude concurrence entre les pays pour acquérir le précieux sérum.



Blida, la ville qui a le plus souffert durant la première phase de la pandémie, est celle qui a été choisie pour le coup d'envoi de la campagne de vaccination. Il ne faut pas, cela dit, s'attendre à une opération d'envergure qui s'étendra rapidement à toutes les régions et à l'ensemble de la population. Au mieux, celle-ci prendra plusieurs mois. Abderrahmane Benbouzid, ministre de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière, l'a dit en termes sibyllins en affirmant que les hautes autorités du pays s'attèlent à l'acquisition de quantités suffisantes pour vacciner le plus grand nombre de la population, et partant, assurer l'immunité collective. En d'autres termes, les quantités reçues ne couvrent, pour l'instant, qu'une infime partie des besoins du pays. Les quelques caisses montrées en grande pompe à la télévision publique prouvent que la Russie a fait un geste diplomatique envers un vieux partenaire stratégique, mais sans plus. D'ailleurs, même dans ce pays qui a payé un lourd tribut à la pandémie, la vaccination n'est pas plus avancée qu'ailleurs.

ASTRA-ZENECA ARRIVE

C'est la raison pour laquelle l'Algérie a acheté le manque à gagner chez le laboratoire anglo-suédois Astra-Zeneca dont la livraison est attendue aujourd'hui. D'autres sociétés pharmaceutiques, chinoises et indiennes notamment, vont également lui fournir des doses mais on ignore la quantité. De toute façon, pour acheminer les dizaines de millions de doses, dont le pays a besoin, il faudra organiser un gigantesque pont maritime et aérien pour réceptionner la marchandise. Côté préparation sur le terrain, le ministre Benbouzid a assuré que la logistique, les médecins et les professionnels de la santé sont prêts pour la réussite de la campagne. Il a, d'autre part, rappelé « l'expérience pionnière de l'Algérie en matière de vaccination » pour rassurer la population. Dans le même registre, il a souligné que « le vaccin est le meilleur moyen disponible, à l'heure actuelle,

pour se prémunir contre l'épidémie », tout en se félicitant que la situation épidémiologique ce soit, selon lui, stabilisée. Toutefois, nuanciant ses propos pour éviter tout relâchement de vigilance, il a ajouté que « la protection du vaccin anti-Covid-19 est très limitée dans le temps d'où la possibilité de revaccination après quelque mois » car, a-t-il averti, « la durée de l'immunité demeure inconnue ». D'autre part, selon le porte-parole du Comité scientifique de suivi de l'évolution de la pandémie du Coronavirus, Dr Djamel Fourar, a annoncé la mise en place d'une plateforme numérique pour s'enquérir de l'état de santé des personnes vaccinées. Il a, par ailleurs, tenu à souligner que le Conseil scientifique « a choisi Sputnik V parmi quatre ou cinq autres vaccins sur les dix homologués par l'Organisation mondiale de la santé (OMS) » après s'être assuré des rapports scientifiques qui lui donnent un score d'efficacité avoisinant « les 92%, voire 100% ».

M. B.

ALORS QUE LE COVID-19 NE CESSE DE MUTER

## De fortes perturbations de la vaccination dans le monde entier

La vaccination débute en Algérie, à temps selon les autorités, en retard selon certains experts. Le même schéma est observé ailleurs dans le monde. Les laboratoires n'arrivent pas à satisfaire la demande en vaccins à une planète qui souffre, de plus, d'un mal économique aigu. Le protocole de Didier Raoult, le médecin français qui préconise une bithérapie quasi préventive basée sur un mélange d'Hydroxychloroquine, d'Azithromycine, semble avoir été abandonné même en Algérie. Célébré au début de la pandémie comme une panacée contre le Covid-19 et encensé même en haut lieu, le remède n'est même plus évoqué par les médecins et par les officiels. De deux choses l'une, ou bien le virologue français s'est totalement trompé et induit en erreur ceux qui l'ont cru ou bien la pression des laboratoires a été tellement forte que même les plus irrédutibles défenseurs de sa médication « pas chère » ont fini par céder. L'Algérie ne fait pas exception. Tous les pays courent aujourd'hui pour recevoir leur dose avec laquelle ils espèrent immuniser leur population pour avoir le droit de reprendre une vie normale. Évidemment, les plus pauvres, les plus faibles, devront attendre longtemps leur tour avant d'être servis. Comme dans une jungle, les puissants prédateurs se servent toujours en premier. Ils laissent ensuite des miettes aux charognards et aux suivants. D'ailleurs, un coup de théâtre a totalement rebattu les cartes du jeu de la vaccination. Voraces, les Etats-Unis d'Amérique ont rafflé, pour eux-mêmes, tout ce qui se produit sur leur sol. A tel point que, même l'Europe, toujours gâtée en tout, est privée cette fois d'une nécessité vitale. La France pense d'ailleurs à se reconfiner comme au début de la pandémie. L'Espagne et l'Italie semblent, elles, se résigner à la fatalité toute catholique puisque leur économie est dans un état catastrophique. Les maladies, qui risquent de s'y développer, seront nettement plus graves que l'épidémie du coronavirus.

De toute façon, vaccin ou pas, les scientifiques sont désespérés, voire impuissants, face aux mutations exponentielles de ce virus qui les défie en inventant, chaque jour, de nouveaux variants. La maladie a maintenant atteint les cerveaux. La situation exceptionnelle que les habitants de la planète vivent depuis une année maintenant commence à avoir des effets pathogènes sur la psyché mondiale. L'Algérie n'est pas en reste. Beaucoup de citoyens accusent le coup et il n'est pas rare d'entendre des personnes se plaindre de la pression intenable qui les étouffe. La violence conjugale a fortement augmenté et les enfants, déscolarisés de facto, donnent des signes de perturbation. D'autre part, la mendicité est en forte hausse. A Alger, qui est la capitale et la ville la plus nantie du pays, les pauvres qui tendent la main sont de plus en plus visibles dans les rues. Beaucoup de travailleurs, de petits commerçants, d'artisans sont au bord de la faillite alors que la situation économique du pays ne prête guère à sourire. En un mot, le Covid-19 prend des allures de fléau global pour lequel les plus efficaces des vaccins ne pourront pas en venir à bout.

Mohamed Badaoui

L'ORGANISATION NATIONALE DES MOUDJAHIDINE RÉAGIT AU RAPPORT STORA

## Notre mémoire... c'est 132 ans de massacre et de spoliation

Réagissant au rapport de l'historien français, Benjamin Stora, sur la colonisation, le secrétaire général par intérim de l'Organisation nationale des moudjahidine (ONM) Mohand Ouamar Benhadj, a fortement critiqué les conclusions. Dans une vidéo diffusée sur la chaîne Youtube de l'Organisation, Ouamar Benhadj s'est interrogé sur les raisons pour lesquelles Benjamin Stora « cite le cas de l'avocat nationaliste Ali Boumendjel, exécuté par les paras français en 1957, et pas les autres combattants algériens. « Aussarressas a reconnu ce meurtre comme celui de Larbi Ben M'Hidi (la même année). Où sont donc les 8000 personnes arrêtées et exécutées et qu'on désigne par l'expression « Les crevettes Bi-geard » ? Le secrétaire général de la préfecture d'Alger a démissionné en raison de la disparition de ces personnes. Et, il en a parlé », ajoute-t-il. Pour le responsable de l'ONM, les Français choisissent leur histoire et la façon de la raconter. C'est ce

qu'a fait le conseiller du président français en écrivant sur la présence française en Algérie. Il n'a rien fait d'autre que de choisir son contexte, son histoire et donc, sa mémoire à lui. « L'art d'écrire, de narrer et de conter de Benjamin Stora a montré ses limites », déclare Mohand Ouamar Benhadj, « Ma grand-mère n'était pas historienne mais savait raconter des histoires du début jusqu'à la fin », ironise-t-il. Il fallait commencer par le commencement, et ne rien omettre de ce que la présence française représente en Algérie pendant 132 ans. « Il y a eu une invasion de notre pays. Après, les gens ont été expropriés de leurs biens, il y a eu des enlèvements, des assassinats, une exploitation de survivants. A cela, se sont ajoutées les épidémies », dit-il. « En 1830, le nombre d'Algériens était de six millions. En 1865, ce nombre était de trois millions. 50 % de la population avait disparu ? Où était-elle donc passée ? Des Algériens avaient trouvé la mort par la

répression, le feu, le fer, la faim et la maladie », poursuit Mohand Ouamar Benhadj. « Je ne crois pas que Benjamin Stora ait écrit dans son rapport ce qu'il pensait réellement. On lui a imposé certaines choses. Ce qu'il a écrit lui porte préjudice en tant qu'historien. Il y a de véritables inepties. Ce n'est pas de cette façon qu'on doit écrire un rapport sur une situation qui a duré 132 ans », souligne-t-il. En revanche, d'autres historiens et d'autres témoins de la période coloniale n'ont pas fait dans la sélection. Pour la présence française en Algérie, elle est loin, très loin d'être une mission civilisatrice. C'est tout le contraire qu'il faut déclarer, dire et écrire. Le SG de l'ONM a, dans ce sens, cité, la position du général français Jacques Pâris de Bollardière, ancien résistant contre le régime nazif, qui avait dénoncé le recours massif à la torture en Algérie par les militaires français. Il est le seul haut gradé français en fonction à l'avoir fait. « Il a été mis aux arrêts de for-

teresse (avril 1957). Après, il a quitté l'armée (en 1961). De Bollardière a dénoncé les tueries qui ont eu lieu dans son secteur dans la Mitidja où il y a eu plusieurs exécutions sommaires. Des fusils de chasse étaient posés devant les cadavres pour que « L'Echo d'Alger » et « La Dépêche » écrivent après que des fellaghas ont été abattus alors qu'il s'agissait de civils », rappelle Mohand Ouamar Benhadj. Plus près de nous, le SG de l'ONM a salué la position du journaliste français Jean-Michel Apathie qui a demandé à la France de présenter des excuses aux Algériens en raison des crimes commis durant la colonisation. « Ce journaliste est à féliciter. Il est honnête et objectif. Il sort du commun », souligne-t-il. « On a volé les terres aux Algériens, on a empêché la scolarisation de cinq générations d'Algériens, condamnés à l'ignorance et à l'analphabétisme. On a lancé du napalm sur des villages algériens », a dénoncé Jean-Michel Apathie dans une émission télévisée.

Synthèse : Abir N.

A CAUSE DES FOYERS DE CONFLIT ET DE TENSION

# Le développement de l'Afrique en proie à des difficultés

Le Premier ministre, Abdelaziz Djerad, a affirmé, jeudi à Alger, que le développement en Afrique "demeure en proie à plusieurs difficultés dont la persistance des foyers de conflit et de tension", plaidant pour "un renforcement de la complémentarité" entre pays africains afin de faire face à toutes les menaces, y compris les défis liés à la pandémie du Coronavirus.

Le développement dans le continent africain, auquel nous aspirons tous, demeure en proie à plusieurs difficultés majeures, en tête desquels figure la persistance des foyers de conflit et de tension, d'où l'importance du renforcement de la complémentarité entre nos Etats en vue de faire face à toutes les menaces, et à tous les niveaux, particulièrement les défis liés à la pandémie du COVID-19 et au changement climatique, ensuite", a déclaré le Premier ministre, lors des travaux, en visioconférence, d'une rencontre de haut niveau à l'occasion du 20e anniversaire du lancement du Nouveau partenariat pour le développement de l'Afrique (Nepad), en qualité de représentant du président de la République, Abdelmadjid Tebboune. Et d'ajouter : L'Afrique attend de l'Agence de développement de l'Union africaine (Auda-NEPAD) de "jouer pleinement le rôle qui lui incombe, notamment en termes d'incitation de l'innovation, de viabilité du financement des grands projets continentiels, de la consolidation de l'intégration et du renforcement de la coopération interafricaine". Relevé "l'adhésion grandissante" au Nouveau partenariat, M. Djerad a estimé que son élargissement à toutes les régions du continent et à toutes les communautés régionales, "est une preuve tangible de la vision éclairée de l'Algérie, en tant que membre fondateur et qu'elle n'a eu de cesse de défendre pour atteindre les objectifs de l'Agenda 2063". Il a réitéré, à ce propos, "le soutien de l'Algérie aux efforts du développement en Afrique et au rôle de l'Auda-NEPAD, notamment dans le cadre du Comité de pilotage du NEPAD.

## Consolidation de l'intégration africaine, "une conviction bien ancrée" pour l'Algérie

Partant de sa conviction, bien ancrée, de l'impérative consolidation du processus d'intégration continentale en Afrique, l'Algérie a rapidement adopté une approche régionale, aussi bien pour ce qui est des projets d'infrastructure nationaux que régionaux, en soutien concret et efficace à la complémentarité et intégration en Afrique, a soutenu le Premier ministre. A ce propos, M. Djerad a affirmé que "la participation de l'Algérie se manifeste au plan régional à travers le projet de la Transsaharienne Alger-Lagos (Nigeria) appuyée par le gazoduc et la liaison en fibre optique, citant au plan national, les mégas infrastructures, dont les ports de Djen-Djen et d'El Hamdania (Cherchell). Des projets, qui permettent, inéluctablement, de développer l'infrastructure continentale, d'augmenter les capacités logistiques et d'encourager le commerce interrégional en Afrique, a-t-il souligné. L'Algérie, qui a



lancé en début d'année passée, l'Agence algérienne de coopération internationale pour la solidarité et le développement, est décidée à renforcer son orientation africaine et contribuer à l'appui de l'intégration interafricaine et des efforts de développement dans les pays africains frères", a encore ajouté M. Djerad.

## Le NEPAD lancé pour que l'Afrique compte sur ses capacités et ses potentialités

Par ailleurs, le Premier ministre a rappelé que l'idée du NEPAD est née pour que les pays africains comptent, d'abord et avant tout, sur leurs potentiels et capacités afin de sortir le continent de la spirale du sous-développement, mettre fin à sa marginalisation et assurer sa participation aux échanges économiques internationaux. Il était impératif de s'affranchir des problèmes structurels résultant du lourd héritage colonial et de reconsidérer les politiques nationales et régionales, souvent confrontées à la faiblesse des capacités

nationales de gestion et des effets négatifs de l'environnement économique mondial, a fait observer M. Djerad. Soulignant l'importance de "tirer les enseignements" de l'échec des divers programmes de développement et de lutte contre la pauvreté, lancés à l'époque par plusieurs instances régionales et internationales, M. Djerad a rappelé que cette situation "a conduit les dirigeants des pays africains à l'adoption d'une nouvelle approche de développement, consacrant un rôle pionnier pour l'Afrique dans le cadre d'un partenariat, ouvert et permanent, axé sur les préoccupations et besoins des pays africains". Et d'ajouter : Deux décennies après la mise en œuvre du NEPAD, en tant que programme de l'UA, l'Algérie, de par sa position de pays fondateur de ce partenariat, relève avec satisfaction les résultats positifs réalisés dans plusieurs domaines". Le Premier ministre a ajouté que parmi les principaux indicateurs de ce progrès "la transformation des programmes +Nepad+ en Agence de développement dotée de plus larges prérogatives

pour faire face aux défis et mieux appréhender les objectifs de développement, fixés pour le continent". Il a mis en avant, à ce propos, "la profonde conviction" de l'Algérie que la création de cette Agence permettra au continent "d'amorcer une nouvelle ère dans le processus de transformation structurelle des économies". Pour le Premier ministre, le lancement de la Zone de libre-échange continentale africaine (ZLECAF), l'un des projets phares de l'Agenda 2063, "réflète également la parfaite volonté des Etats africains de renforcer leur intégrité régionale et de créer un marché commun en favorisant l'amélioration de la performance économique du continent". Affirmant que la célébration du 20e anniversaire du lancement du Nepad était une opportunité propice pour faire le point sur les réalisations accomplies, M. Djerad a saisi l'occasion pour transmettre aux participants les salutations du Président Tebboune et ses vœux de réussite de cette rencontre.

APS

## LUTTE CONTRE LE STRESS HYDRIQUE

# "Solidarité hydrique" entre les wilayas

Le ministre des Ressources en eau, Arezki Berraki, a affirmé, jeudi à Alger, que les pouvoirs publics avaient adopté la politique de la "solidarité hydrique" entre les wilayas, en vue de faire face au stress hydrique dont souffrent certaines communes du pays. Répondant aux préoccupations du député Youcef Madi (MSP), sur le stress hydrique dont souffre la wilaya de Jijel, lors d'une séance plénière à l'Assemblée populaire nationale (APN), consacrée aux questions orales et présidée par M. Slimane Chenine, Président de l'Assemblée, M. Baraki a indiqué que l'Etat s'attelait à la concrétisation des grands transferts d'eau à partir de l'exploitation des eaux des bar-

rages. Selon le ministre, les pouvoirs publics ont adopté, à ce titre, une politique ambitieuse de solidarité hydrique entre les wilayas, à travers le transfert d'eau à partir des régions qui disposent de ressources hydriques confortables vers les régions qui enregistrent moins de ressources, tout en fixant les priorités. A une question du même député sur la rareté de l'eau potable dans certaines communes de la wilaya de Jijel qui dispose, toutefois, de cinq barrages, notamment des communes jouxtant le barrage Béni Haroun, le ministre a fait savoir que le retard accusé dans les projets d'approvisionnement de ces communes en eau potable et en eau d'irrigation à partir

de ces barrages, est dû à des raisons purement financières. Le ministre a cité, à titre d'exemple, le projet du barrage de Yarjana, relatif à l'approvisionnement de la population en eau potable et des agriculteurs en eau d'irrigation, mais non réalisé, en raison de la crise financière. Toutefois, le ministre a fait état du parachèvement de l'APD (avant-projet détaillé) de ce projet en vue de sa réalisation. Relevé que les communes, qui connaissent une rareté des ressources hydriques, étaient alimentées depuis des sources d'eau existantes dans la même région, en plus des puits et forages, le ministre a reconnu que ces ressources demeurent insuffisantes par rapport à l'évolution

urbanistique croissante de la région. Répondant à une question du député Rabah Djedou du parti du Front du militantisme national (FNM) concernant l'impact de la construction de bâtisses sur des terrains agricoles dans le périmètre d'irrigation du barrage Ladrat (Médéa) d'une superficie dépassant les 480 hectares à la commune, le ministre a mis l'accent sur la nécessité de faire prévaloir l'intérêt des citoyens. Le ministre a indiqué avoir chargé les services de wilaya de résoudre cette question dans les plus brefs délais, annonçant qu'une assiette de 80 hectares en dehors du périmètre d'irrigation sera consacrée à la

construction. Concernant les projets d'approvisionnement en eau potable de plusieurs communes à Skikda, lesquels sont à l'arrêt, évoqués par le député Seddik Bakhouch du Parti national pour la solidarité et le développement (PNSD), M. Berraki a rappelé que l'Etat avait débloqué un (01) milliard DA pour l'approvisionnement de 42 pôles d'habitation au niveau de 06 communes. Il a également fait état d'autres projets de développement au titre de l'année 2021 dont la réalisation de réseaux d'approvisionnement, appelant les autorités locales à accélérer la cadence des travaux.

APS

ENIEM

# Vers le rééchelonnement de la dette de l'entreprise

La dette à long terme de l'Entreprise nationale des industries électroménagères (ENIEM) de Tizi-Ouzou auprès de la Banque sera rééchelonnée dans le cadre du plan de redressement et de relance envisagé par les pouvoirs publics, a-t-on appris hier de son nouveau président-directeur général (PDG), Mustapha Chaoui.



La démarche de rééchelonnement de la dette de l'entreprise auprès de la Banque extérieure d'Algérie (BEA), et qui avoisine les 4,4 milliards DA, s'accompagnera d'une période de détente de 3 années pour donner un nouveau souffle à l'entreprise", a indiqué le P-dg dans un bref entretien à l'APS. M. Chaoui, nouvellement installé à la tête du groupe électroménager, a soutenu que "la Banque demeure un partenaire dont l'entreprise, en situation de crise, a besoin", ajoutant que "le principe de l'accompagnement est acquis dans le cadre de ce plan de redressement et de relance". Reste, a-t-il souligné, à "définir les modalités de ce rééchelonnement et à rassurer la Banque sur l'opportunité d'ouverture de nouvelles lignes de crédit au profit de l'entreprise" qui présentera comme garanties, a-t-il ajouté à ce propos, "l'hypothèque de son patrimoine actif". L'autre démarche, qu'entreprendra la nouvelle direction dans le cadre de ce même plan, a-t-il indiqué, est "la recherche et la concrétisation de contrat de partenariat avec des partenaires

locaux ou étrangers dans l'objectif de se conformer aux dispositions du nouveau cahier des charges de la filière électroménagère qui exige un certain taux d'intégration des produits". Mais aussi, a-t-il renchéri, "pour intégrer les nouvelles technologies pour être compétitif et pouvoir se placer sur le marché". Les produits ENIEM, a-t-il expliqué, utilisent encore la technologie dite de "froid statique", consommatrice d'énergie, aux taxes élevées et qui fait augmenter le coût de production, et le défi est d'intégrer les nouvelles technologies pour basculer vers celle dite "Go Frost", plus économique". "Nous sommes obligés de suivre l'évolution du marché et d'aller vers la compétitivité de nos produits pour pouvoir les placer" faisant savoir que des contacts ont été déjà lancés dans ce sens avec certains groupes dont, entre autres, Condor, Iris et Brandt. Pour l'heure, souligne M. Chaoui, "l'objectif premier est la reprise de l'activité de l'entreprise avec le peu de matière première dont elle dispose et l'accompagnement des pouvoirs publics et des diffé-

rents partenaires". En outre, et s'agissant de l'annulation du chômage technique décidé par l'ancienne direction en décembre dernier qui a été soulevé par les travailleurs de l'entreprise, M. Chaoui a indiqué qu'il s'est engagé à le faire dès la prochaine réunion du Conseil d'administration de l'entreprise. "Je comprends l'appréhension des travailleurs et je me suis engagé, lors de mon installation, à procéder à l'annulation de cette décision pour les rassurer et leur permettre de reprendre le travail", a-t-il dit. Une disposition de la convention collective de l'entreprise prévoit qu'en cas de deux périodes d'arrêt technique d'activité durant une période d'une année, l'administration peut recourir à des plans sociaux de licenciement. En difficulté financière pour cause de refus de la Banque de lui octroyer les crédits nécessaires pour s'approvisionner en matières premières, l'entreprise a recouru à 2 reprises à l'arrêt technique de ses activités, en février et décembre de l'année 2020.

APS

HYDROCARBURES

## Le pétrole en ordre dispersé à la fin d'une semaine calme

Les prix du pétrole ont terminé en ordre dispersé vendredi au terme d'une semaine relativement calme sur les marchés du brut, les gains restant limités par les perspectives toujours obscures pour la demande d'or noir. Vers 12H00 GMT (13H00 à Paris), le baril de Brent de la Mer du Nord pour livraison en mars, dont c'est le dernier jour de cotation, a gagné 35 cents, ou 0,6%, pour clôturer à 55,88 dollars.

Le baril américain de WTI, pour le même mois, a reculé de 14 cents, ou 0,3% pour terminer à 52,00 dollars. « Les inquiétudes concernant la demande continuent de plafonner les gains du pétrole brut », ont souligné les analystes de JBC Energy.

« Aux États-Unis (premier consommateur de brut au monde, ndlr) mais aussi sur toute la planète, la demande hebdomadaire d'essence continue d'évoluer bien en dessous des niveaux habituels », ont-ils ajouté. Le dernier rapport des autorités américaines, publié mercredi, a montré que les réserves américaines d'essence avaient augmenté de 2,5 millions de barils, presque deux fois plus que prévu par les analystes.

En lente mais solide convalescence depuis les premières annonces de vaccins contre le Covid-19 début novembre, le Brent et le WTI ont touché le 13 janvier des plus hauts inédits en plus de huit mois et demi, à respectivement 57,42 dollars et 53,93 dollars le baril. Ils se sont légèrement repliés depuis, limités par les mesures de confinement toujours en place à travers le monde et la prudence des investisseurs devant certaines campagnes de vaccination qui patinent. Ces derniers attendent, par ailleurs, la prochaine réunion de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (OPEP), qui prendra la forme d'un Comité de suivi de l'accord en vigueur de réduction de la production du groupe, identifié sous l'acronyme JMMC, et se tiendra le 3 février. Le cartel et ses alliés ont mis en place une réduction drastique de leur volume de production d'or noir depuis le printemps face à la chute de la demande et des prix causée par la pandémie de Covid-19, de l'ordre de 7,2 millions de barils par jour en janvier, 7,125 mbj en février puis 7,05 mbj en mars. « La baisse de la demande liée aux mesures de restriction est compensée par une réduction suffisante de l'offre », résume Carsten Fritsch de Commerzbank. « Cela empêche les prix de monter ou baisser de façon très importante ». L'une des questions en suspens selon lui est de savoir quel impact sur la production de brut aux États-Unis aura le moratoire sur les forages d'hydrocarbures sur les terres et les eaux fédérales décidé par le président américain Joe Biden.

R.E

## LA TRANSACTION A COÛTÉ 5,5 MILLIARDS D'EUROS

### Alstom rachète Bombardier Transport

Une belle acquisition. Le constructeur ferroviaire français Alstom est devenu, vendredi 29 janvier, le numéro deux mondial du secteur en bouclant le rachat de son concurrent canadien Bombardier. Au total, le groupe va déboursier 5,5 milliards d'euros

pour racheter 100% de Bombardier Transport. En détail, cela signifie qu'Alstom va payer 4,4 milliards d'euros au groupe canadien pour reprendre ses activités ferroviaires, auxquels s'ajoute 1,1 milliard pour combler une trésorerie négative et « d'au-

tres ajustements contractuels ». C'est beaucoup moins que le prix de 5,8 à 6,2 milliards d'euros avancé lorsque l'opération a été annoncée en février 2020. Alstom devient le numéro deux mondial du secteur avec un chiffre d'affaires combiné

de 15,7 milliards d'euros et 75 000 employés dans 70 pays, dont 17 500 ingénieurs. Le leader du secteur, le constructeur chinois CRRC, reste toutefois loin devant avec un chiffre d'affaires de près de 29 milliards d'euros en 2019.

AFP

FRANCE

**Novartis va aider Pfizer-BioNTech à produire son vaccin**

Le géant pharmaceutique suisse Novartis a annoncé vendredi avoir signé un accord pour aider à la production du vaccin contre le Covid-19 de Pfizer-BioNTech, face à la pénurie. L'accord, signé avec le groupe allemand BioNTech, prévoit que Novartis mette à disposition des capacités pour mettre le vaccin dans des flacons sur son site de Stein, près de Bâle, a indiqué le groupe suisse dans un communiqué. Sous réserve d'un accord définitif, a précisé Novartis, la production devrait débuter au deuxième trimestre, avec de premières livraisons attendues pour le troisième trimestre. Novartis a ajouté sans plus de précisions être en discussion avec d'autres groupes pharmaceutiques. Les détails seront divulgués une fois les négociations bouclées. Mercredi, Sanofi avait aussi dévoilé un accord pour produire le vaccin de ses concurrents Pfizer-BioNTech au second semestre, "une première" dans l'industrie pharmaceutique, tout en poursuivant les recherches sur son propre vaccin. A la différence de son concurrent français, Novartis n'est pas lancé dans la course aux vaccins. Lors d'une grande réorganisation de ses activités en 2015, le groupe suisse avait cédé ses vaccins au géant britannique GlaxoSmithKline à l'exception de ses vaccins antigrippaux qui avaient, eux, été vendus au laboratoire australien CSL. Les lignes de production de Novartis sur le site de Stein vont permettre de conditionner les vaccins dans un environnement aseptisé.

R.N

BELGIQUE

**Le variant britannique représente une contamination sur cinq**

Le variant britannique du coronavirus, réputé plus contagieux, représente 20% des contaminations détectées au cours de la troisième semaine de janvier en Belgique, a indiqué vendredi le virologue Yves Van Laethem, porte-parole du comité fédéral de suivi de la situation épidémiologique. Le variant britannique continue de progresser en Belgique, a relevé le virologue lors d'un point de presse, notant toutefois que cela ne doit pas changer fondamentalement la gestion de l'épidémie. "Les mêmes techniques pour éviter les transmissions doivent être appliquées", a-t-il souligné, en conseillant néanmoins de le faire "encore plus rigoureusement". Le variant sud-africain se limite quant à lui essentiellement à plusieurs foyers de contamination dans la ville d'Ostende, a fait savoir M. Van Laethem, précisant qu'au 24 janvier, 91 cas avaient été détectés en Belgique. Selon un rapport réalisé par des scientifiques belges et relayé cette semaine par les médias locaux, le variant britannique du coronavirus sera "d'ici peu dominant" dans le plat pays. Dans ce rapport, des scientifiques relevant des universités de l'UZ Leuven et de la KU Leuven préviennent contre l'avancée du variant britannique en Belgique, estimant qu'avant la fin du mois de février, 90% des nouvelles infections concernent cette nouvelle souche.

R.S

PANDÉMIE

**2.191.865 décès liés au Covid-19 dans le monde**

La pandémie du nouveau coronavirus a fait 2.191.865 morts dans le monde depuis que le bureau de l'OMS en Chine a fait état de l'apparition de la maladie fin décembre 2019, selon un bilan établi à partir de sources officielles vendredi à 11H00 GMT.



Plus de 101.436.360 cas d'infection ont été officiellement diagnostiqués depuis le début de l'épidémie, dont au moins 61.581.300 sont aujourd'hui considérés comme guéris. Sur la journée de jeudi, 16.326 nouveaux décès et 589.862 nouveaux cas ont été recensés dans le monde. Les pays qui ont enregistré le plus de nouveaux décès dans leurs derniers bilans sont les Etats-Unis avec 3.949 nouveaux morts, le Mexique (1.506) et le Brésil (1.386). Les Etats-Unis sont le pays le plus touché tant en nombre de morts que de cas, avec 433.206 décès pour 25.767.168 cas recensés, selon le comptage de l'université Johns Hopkins.

Après les Etats-Unis, les pays les plus touchés sont le Brésil avec 221.547 morts et 9.058.687 cas, le Mexique avec 155.145 morts (1.825.519 cas), l'Inde avec 154.010 morts (10.720.048 cas), et le Royaume-Uni avec 103.126 morts (3.743.734 cas). Parmi les pays les plus durement touchés, la Belgique est celui qui déplore le plus grand nombre de morts par rapport à sa population, avec 181 décès pour 100.000 habitants, suivie par la Slovaquie (166), le Royaume-Uni (152), la République tchèque (150) et l'Italie (145). L'Europe totalisait vendredi à 10H00 GMT 725.540 décès pour 32.943.086 cas, l'Amérique latine et les Caraïbes 588.151 décès

(18.623.082 cas), les Etats-Unis et le Canada 452.826 décès (26.531.738 cas), l'Asie 238.780 décès (15.112.972 cas), l'Afrique 88.994 décès (4.676.594 cas), l'Océanie 945 décès (31.669 cas). Depuis le début de la pandémie, le nombre de tests réalisés a fortement augmenté et les techniques de dépistage et de traçage se sont améliorées, entraînant une hausse des contaminations déclarées. Ce bilan a été réalisé à partir de données collectées par les bureaux de l'AFP auprès des autorités nationales compétentes et des informations de l'Organisation mondiale de la santé (OMS).

R.N

VACCIN ANTI-COVID

**AstraZeneca salue le feu vert donné par le régulateur européen**

Le groupe pharmaceutique AstraZeneca a salué vendredi le feu vert donné par le régulateur européen à son vaccin contre le Covid-19 et assuré travailler à "un accès large et équitable" au produit, en pleines tensions avec l'UE sur le calendrier de livraisons. "La recommandation (de l'EMA) souligne la valeur du vaccin d'AstraZeneca contre le Covid-19, qui est non seulement sûr et bien toléré mais

aussi facile à administrer et, c'est important, protège totalement contre les formes sévères de la maladie et les hospitalisations", s'est félicité le directeur général Pascal Soriot dans un communiqué du groupe. Le laboratoire dit travailler "avec les gouvernements, organisations internationales et col-laborateurs dans le monde entier pour assurer un accès large et équitable au vaccin, sans profit le temps de la pan-

démie". Ces annonces interviennent sur fond d'inquiétudes en Europe et ailleurs, où se répandent des variants du coronavirus plus contagieux et peut-être plus mortels, posant la question de l'efficacité des vaccins. Au point que les ambassadeurs des Etats membres de l'UE ont approuvé vendredi de nouvelles recommandations de la Commission européenne (nouvelle cartographie des zones les plus

touchés, restrictions de circulation plus strictes) visant à "fortement décourager les déplacements non essentiels, tout en évitant les fermetures de frontières ou les interdictions générales de voyage". L'Organisation mondiale de la santé (OMS) a appelé à ne pas "baïsser la garde" en Europe, où de nombreux pays ont déjà plus ou moins verrouillé leurs frontières. Parallèlement, des experts de l'OMS ont entamé vendredi des investigations ultra-sensibles sur les origines de la pandémie à Wuhan, dans le centre de la Chine, où elle s'était déclarée fin 2019. Les enquêteurs iront au désormais célèbre Institut de virologie de Wuhan, équipé de laboratoires P3 et P4 de haute sécurité, qui manipulaient notamment des coronavirus, mais aussi dans des hôpitaux et des marchés. Les Etats-Unis ont exigé une enquête "claire et poussée". Pékin a répliqué en rejetant toute "ingérence politique".

R.N

R.N

PÉROU

**Arrivée d'un million de doses du vaccin chinois début février**

Un premier lot d'un million de doses du vaccin du laboratoire chinois Sinopharm contre le Covid-19 arrivera à Lima le 9 février, et permettra d'immuniser 500.000 personnes, a annoncé le gouvernement péruvien vendredi. Immédiatement après la réception des doses en provenance de Pékin, "la vaccination débutera à Lima" et dans les départements (de l'intérieur du pays) afin d'immuniser les personnels de santé en

première ligne, a annoncé la Première ministre Violeta Bermudez lors d'une conférence de presse. Ce premier lot de vaccins Sinopharm fait partie d'un achat total de 38 millions de doses, dont le reste devrait arriver avant le second semestre. Le gouvernement péruvien a déclaré qu'il négocierait également des accords avec les laboratoires AstraZeneca, Moderna, Pfizer, Johnson & Johnson et Sinovac, pour un total qui pourrait se mon-

ter à quelque 44 millions de doses. Par ailleurs, le Pérou a acheté 14 millions de doses au britannique AstraZeneca, qui devraient arriver dans le pays après septembre. Ce total de 52 millions de doses permettrait de vacciner environ 26 millions de personnes dans ce pays d'environ 33 millions d'habitants. Le Pérou comptait plus de 1,1 million de cas confirmés jeudi et 40.484 décès.

R.N



TLEMCCEN

## Production de 8.800 tonnes de poissons en 2020

**L**a Direction de la pêche et des ressources halieutiques de la wilaya de Tlemcen a enregistré une production globale de près de 8.863 tonnes de diverses variétés de poissons durant l'année écoulée réalisant ainsi une légère augmentation dans la production, a-t-on appris auprès de cette instance.

Durant l'année dernière, il a été enregistré 8.729,25 tonnes de poissons à la faveur d'opérations de pêche côtière, 44 tonnes lors de prises en haute mer, 73 tonnes issues de la production aquacole et 17 tonnes provenant des bassins d'élevage intégrés à l'agriculture.

Les petits poissons pélagiques tels que la "Sardine", "Saurel", "Anchois" et "Latcha" représentent 80 % de la production globale de poissons

durant la même période. Selon la même source, qui a relevé que le port de Ghazaouet a contribué, à lui seul, à 95 % de la production halieutique globale et les ports de Honaïne environ 4 % et celui de Marsa Ben M'hidi à hauteur de 1 %. Il a été enregistré une augmentation d'un taux de près de 5 % de la production de poissons durant l'année 2020 et ce, par rapport à 2019 où la production avait atteint 8.500 tonnes grâce à l'activité intense des professionnels, a-t-on ajouté de même source.

En matière de commercialisation, les mareyeurs avaient procédé en 2020 à l'écoulement de la production halieutique au niveau des marchés de poissons des wilayas d'Oran, de Saïda, de Tiaret, d'Alger, hormis les wilayas dans l'Est et

dans le sud du pays où ils n'ont pu se déplacer en raison des mesures sanitaires prises pour juguler la propagation de la pandémie du Coronavirus, a-t-on fait observer de même source.

Un opérateur économique activant dans ce domaine avait exporté depuis le port de Ghazaouet plus de 37 tonnes de poulpe vers des pays européens durant le premier trimestre de l'année 2020.

La flottille de pêche de la wilaya de Tlemcen, répartie sur les trois ports de Ghazaouet, Marsa Benm'hidi et Honaïne, comprend quelque 342 bateaux de pêche où exercent un effectif 3.070 professionnels parmi les marins pêcheurs, a-t-on indiqué à la Direction de la pêche et des ressources halieutiques.

BLIDA ( FUITES D'AEP )

**Douze nouvelles conventions des micro-entreprises**

L'unité de Blida de l'Algérienne des Eaux (ADE) s'apprête à signer de nouvelles conventions avec des micro-entreprises pour solutionner les fuites sur le réseau d'alimentation en eau potable (AEP), a indiqué la cellule d'information de cette entreprise publique.

L'ADE compte conclure 12 nouvelles conventions avec des micro-entreprises, dans le cadre de la convention-cadre conclue entre le ministère des Ressources en eau et le ministère chargé des micro-entreprises afin d'impliquer les micro-entreprises dans le monde de travail et d'améliorer le service public, ont précisé les mêmes services.

Selon la même source, l'entreprise avait conclu, l'année dernière, des conventions similaires avec huit (8) micro-entreprises qui ont été chargées, en plus de l'installation des compteurs, de la réparation des canalisations d'eau potable pour mettre fin aux fuites enregistrées sur le territoire de la wilaya.

Les équipes techniques ont procédé en 2020 à la réparation de 3500 fuites d'eau sur le territoire de la wilaya, a précisé la même source, soulignant que la société œuvre à mettre fin au problème des fuites d'eau, qui constitue l'un des facteurs les plus importants à l'origine des perturbations dans l'approvisionnement en cette substance vitale.

En réparant les pannes et les fuites, l'ADE veille à la préservation de cette ressource vitale, notamment à la lumière de l'enregistrement d'une crise d'approvisionnement en eau potable l'année dernière dans la wilaya, en raison de la baisse du rendement des puits causée par la diminution du niveau des eaux souterraines dont la wilaya dépend d'environ 74% pour répondre aux besoins de ses habitants.

Des mesures urgentes ont également été prises dans le but d'assurer des interventions quotidiennes pour réparer les pannes urgentes au niveau des systèmes de production. Ainsi le nombre d'interventions enregistrées au cours de la période susmentionnée s'est élevé à 1000 interventions, en plus de la mobilisation de citernes d'eau pour l'approvisionnement des citoyens tout au long de la période des travaux.

SADEG/ TIZI-OUZOU

**Des créances de près de deux milliards DA auprès des ménages**

Les créances détenues par la Direction de distribution de l'électricité et du gaz (SADEG) de Tizi-Ouzou auprès de ses abonnés ménagers ont atteint 1,761 milliard de DA, a indiqué jeudi la concession locale de l'électricité et du gaz dans un communiqué. Aggravé par l'impact direct de la crise sanitaire du Covid-19 qui a été accompagnée de mesures exceptionnelles relatives à la suspension des coupures de l'énergie durant cette période, le montant des créances correspond à 667.700 factures impayées depuis le début de l'année 2020. Les difficultés financières nées de cette situation, est-il souligné, affectent la trésorerie de la société, retardent la concrétisation de ses différents projets inscrits dans les plans de développement de ses activités, ainsi qu'en matière de modernisation des prestations proposées à sa clientèle. Pour parer à cette situation, des échéanciers de paiement négociés et arrêtés en fonction du nombre de factures, du montant des créances et de leur niveau de solvabilité, sont proposés aux clients au niveau des agences commerciales dont ils sont priés de se rapprocher.

RESSOURCES EN EAU

**Visite d'une Commission centrale à Illizi**

*Une commission de cadres centraux du secteur des ressources en eau a effectué une visite sur le terrain dans la wilaya d'Illizi, afin de s'enquérir de l'état du secteur dans la région et d'établir une feuille de route d'urgence pour la promotion du développement local et la prise en charge des préoccupations des habitants des zones d'ombre, selon un communiqué du ministère publié jeudi soir.*



Cette visite s'inscrit dans le cadre de la mise en œuvre des recommandations issues de la réunion tenue samedi dernier, au siège du ministère des Ressources en eau, et présidée par le ministre des Ressources en eau, M. Arezki Berraki, avec les notables et les représentants de la société civile de la wilaya d'Illizi, indique le communiqué.

Lors de sa visite dans la région d'Itherir (située à 250 km au sud d'Illizi), la commission sectorielle s'est enquis de la prise en charge de plusieurs préoccupations, à travers la concrétisation d'un nombre de projets, principalement la réalisation et le réaménagement de la vallée d'Itherir, la réalisation d'un

système de purification des eaux usées, en plus du renouvellement et de l'extension du réseau d'eau potable dans le quartier AGIF. La commission a également visité le village enclavé de Tast, lequel a bénéficié d'un programme de développement spécial, à travers la désignation de deux entreprises pour la réalisation de quatre puits d'exploration en vue d'extraire l'eau et d'alimenter les habitants de la région.

La délégation s'est enquis ensuite de la mise en œuvre des projets de développement dans la région d'Iffeni, dont la réalisation et l'équipement d'un puits profond à l'énergie solaire, ainsi que la réalisation d'un système d'alimentation

en eau potable (AEP) et d'un réseau d'assainissement.

Par ailleurs, les membres de la commission ont mis l'accent sur l'intérêt soutenu accordé par le ministère des Ressources en eau au développement des zones d'ombre et ce à travers l'établissement d'un calendrier précis des projets de développement de ces régions aux fins d'atteindre les objectifs tracés, notamment en matière de raccordement aux réseaux d'AEP et d'assainissement à même de permettre l'amélioration des conditions de vie des citoyens et la sédentarisation des populations de ces régions.

La commission centrale du secteur des Ressources en eau devra

visiter plusieurs zones d'ombre dans la wilaya d'Illizi afin de s'enquérir des préoccupations des citoyens et d'œuvrer à la recherche de solutions urgentes et définitives à ces préoccupations, selon la même source.

Cette opération s'inscrit dans le cadre de la mise en œuvre des instructions du président de la République et de la prise de mesures alternatives et urgentes pour la prise en charge des insuffisances enregistrées en matière de développement des zones d'ombre en vue d'améliorer les conditions de vie de leurs habitants notamment en matière de raccordement aux réseaux d'AEP et d'assainissement, conclut le communiqué.

BECHAR

**Des étudiants de l'ENST en stage pratique dans les structures hôtelières**

Soixante-quatre (64) étudiants de l'Ecole nationale supérieure du tourisme (ENST-Alger) ont pris part, durant trois jours, à un stage de formation pratique à travers les structures hôtelières de la wilaya de Bechar, a-t-on appris jeudi du directeur général de l'Ecole.

"L'objet de ce stage est le renforcement des connaissances de nos étudiants en matière de gestion hôtelière et touristique, sous la supervision pédagogique d'enseignants et spécialistes de formation hôtelière et touristique de l'ENST", a précisé M. Abdelkayoum Ladraa.

Ce stage de formation pratique vient en concrétisation d'un programme pédagogique "Voyage et études", mis au point par l'Ecole depuis l'année 2000, dans le but de faire connaître aux étudiants les réalités du secteur

et la pratique de gestion touristique spécifique à chaque région du pays, notamment celles du sud du pays, a-t-il indiqué à l'issue de ce cycle de formation pratique.

"L'autre objectif du stage est de permettre aux étudiants d'atteindre un niveau d'excellence leur ouvrant les portes du monde de l'emploi pour déployer leur savoir-faire dans la gestion des espaces dédiés au tourisme", selon le premier responsable de l'ENST.

Au cours de ce cycle de formation de trois jours, le programme d'activités pédagogiques a porté essentiellement sur l'assimilation par les étudiants participants des techniques de montage d'un produit touristique, la prise en charge et l'organisation de circuits touristiques et d'activités touristiques, les relations publiques et le marketing, dans le but de leur

offrir une formation d'excellence, a expliqué M. Ladraa.

Les participants à ce stage, à savoir des étudiants en licence management en tourisme durable, ont pu durant ce séjour de formation s'imprégner de la gestion et des prestations de services touristiques spécifiques aux établissements touristiques du sud et aussi de connaître les différents établissements hôteliers de la wilaya de Bechar et de la wilaya déléguée de Béni-Abbes, à savoir "Grouz" à Bechar, "Saoura" à Taghit et "Rym" à Béni-Abbes, a-t-il ajouté.

Le stage a aussi permis aux étudiants de visiter les différents sites touristiques et naturels de la région et connaître de visu les potentialités touristiques d'une partie du sud du pays, a conclu M. Ladraa.



TIZI-OUZOU

# Vers la création d'un jury de dégustation d'huile d'olive vierge

La wilaya de Tizi-Ouzou sera prochainement dotée d'un jury de dégustation d'huile d'olive vierge, au titre d'un programme d'amélioration de la qualité de ce produit, a-t-on appris, jeudi auprès de la direction locale des services agricoles (DSA).



En perspective de la mise sur pied de ce panel de dégustateurs, une session de formation a été lancée cette semaine par l'Institut technique de l'arboriculture fruitière et de la vigne (ITAFV), à l'Institut de technologie moyen agricole spécialisé (ITMAS) de Tizi-Ouzou, en collaboration avec plusieurs partenaires (Conseil national oléicole, Chambre d'agriculture, DSA et l'ITMAS), a indiqué à l'APS la chargée de la filière oléicole au niveau de la DSA, Samia Hadjih. La mise en place d'un jury de dégustation d'huile d'olive vierge au niveau de la wilaya, rentre dans le cadre des efforts visant l'amélioration de la qualité de l'huile d'olive produite localement et à consolider les efforts menés depuis quelques années par les différents intervenants dans la filière oléicole, pour la production d'une huile d'olive vierge ou vierge-extra, a-t-elle ajouté.

En outre, la présence de ces dégustateurs évitera aux producteurs de se rendre à l'Institut technique de l'arboriculture fruitière et de la vigne (ITAFV) de Tassala El Merdja (Douéra/Alger) pour analyser leurs huiles, a-t-elle ajouté. L'animatrice de cette formation, la cheffe de jury national de dégustation d'huile d'olive vierge au niveau de l'ITAFV de Tassala El Merdja, Fahima Birem, a indiqué, quant à elle, à l'APS que cette formation s'est étalée sur quatre jours (du 24 au 27 du mois courant), avec une partie théorique et une autre pratique. Durant le premier jour de la formation, les participants, des cadres et professionnels du secteur ont assisté à un cours sur les conditions de production d'une huile d'olive de qualité vierge ou vierge extra, à commencer par le choix du plant jusqu'à la mise en bouteille, en passant par la

conduite du verger oléicole, la récolte, le stockage, la trituration, entre autres, a-t-elle signalé. Les trois jours restants de cette formation initiée dans le cadre du programme de renforcement des capacités humaines et d'appui technique (PRCHAT), ont été réservés à la partie pratique et ont porté sur la dégustation de différentes catégories de l'huile d'olive pour déterminer leurs caractéristiques organoleptiques, a ajouté Mme Birem. "L'analyse sensorielle (goût) de l'huile d'olive vierge, avec ses différentes catégories (lampante, courante, vierge et vierge-extra) est la partie la plus importante. Le dégustateur doit savoir détecter les attributs positifs de l'huile d'olive vierge et déterminer ses défauts (huile chômée, acide, ronce)", a-t-elle dit. Le programme de la formation d'un panel de dégustateurs au ni-

veau des wilayas potentiellement oléicoles, a été entamé à partir d'Aïn Témouchent. Pour la saison 2020/2021, les wilayas de Tizi-Ouzou, Bouira, Béjaïa et Boumerdès, sont concernées en plus de cette wilaya, a indiqué Mme Birem. Selon les chiffres de la DSA (campagne oléicole 2020/2021), Tizi-Ouzou compte un verger oléicole productif d'une superficie de 35.165 ha comptant plus de 3,588 millions d'oliviers. La production d'huile varie d'une saison à l'autre en raison de production bisannuelle de la variété Chamlal, la plus répondue dans cette région. Les prévisions de cette année sont de 7,74 millions de litres d'huile d'olive, alors que la production a dépassé les 19 millions de litres en 2019. Pour 2021/2022 un autre programme sera tracé au profit du reste des wilayas concernées, a fait savoir Mme Birem.

ALGER (NON-RESPECT DES MESURES ANTI-COVID-19)

314 mises en demeure en une semaine

Les services de la Sûreté de wilaya d'Alger ont mis en demeure en une semaine 314 commerçants et procédé à la fermeture immédiate de 49 commerces pour non-respect des mesures anti-Covid-19, a indiqué vendredi un communiqué de la Direction générale de la Sûreté nationale (DGSN). "Dans le cadre du suivi périodique des activités commerciales, les services de la police générale et de la réglementation ont enregistré du 22 au 27 janvier en cours 363 contraventions aux mesures de prévention contre le Coronavirus lors d'opérations de contrôle effectuées au niveau de plus de 2700 magasins et locaux commerciaux", a précisé le communiqué. Ces contraventions ont donné lieu à plusieurs mesures administratives, dont 314 mises en demeure et 49 décisions de fermeture immédiate de locaux commerciaux. Par ailleurs, les services de la Sûreté de wilaya d'Alger ont arrêté trois individus suspects dans une affaire de possession de stupéfiants et de comprimés psychotropes et saisi 96 comprimés psychotropes et plus de 67.000 DA, a ajouté la source. Agissant sur informations faisant état d'un groupe de repris de justice s'adonnant au trafic de drogues et de comprimés psychotropes, et en possession des armes blanches au niveau de la cité de Boumati (El Harach), les éléments de la Sûreté urbaine de cette localité ont procédé à des investigations et à l'identification des individus impliqués dans cette affaire. En vertu d'un mandat de perquisition, les éléments de la police ont arrêté les suspects et saisi 96 comprimés psychotropes, 14 armes blanches de différentes tailles et un morceau de drogues pesant 17,5g, ainsi qu'une somme d'argent estimée à 67.500 DA issue de la vente de ces drogues.

BATNA  
Concours national pour la meilleure photo d'oiseaux migrateurs

Un concours national de la meilleure photo d'oiseaux migrateurs a été lancé dans la wilaya de Batna à l'initiative de la conservation des forêts, a-t-on appris vendredi de Omar Briki chef de service de la protection de la faune et de flore au sein de cette structure. Le concours a été lancé depuis le début du mois en cours mettant en lice des photographes professionnels et amateurs, a précisé la même source, relevant que jusqu'à ce jour 20 concurrents de la wilaya de Batna et d'autres wilayas ont fait parvenir leurs photos d'oiseaux migrateurs. Selon M. Briki, parmi les conditions d'éligibilité à ce concours, l'envoi de photos d'oiseaux migrateurs, prises au cours de cette année dans les zones humides naturelles ou artificielles. La même source a expliqué qu'initialement, l'initiative concernait la meilleure photo d'oiseaux migrateurs dans la région des Aurès, mais qu'elle a été élargie pour les autres wilayas du fait que de nombreuses demandes provenant de photographes professionnels et amateurs en dehors de la wilaya de Batna ont été formulées pour la participation à ce concours. Un jury composé de spécialistes du domaine a été installé pour sélectionner les trois meilleures photos de ces oiseaux migrateurs et annoncer les noms des lauréats du concours, à l'occasion de la de la Journée internationale des zones humides, célébrée annuellement le 2 février. M. Briki a relevé que l'objectif principal de ce concours est de sensibiliser quant à l'importance des oiseaux migrateurs et des zones humides dans le maintien de l'équilibre de l'écosystème et l'importance de préserver l'environnement et le patrimoine faunistique et floral.

EL TARF (COVID-19)

Les messages de la Sûreté lus par 354.000 internautes

Plus de 354.000 internautes ont lu les messages de prévention transmis sur la page Facebook officielle de la Sûreté de wilaya d'El Tarf dans le cadre d'une initiative de sensibilisation et de protection contre la covid-19, a indiqué le chargé de communication de ce corps de sécurité. S'exprimant en marge d'une cérémonie, tenue jeudi en fin d'après-midi au niveau de l'unité d'Ayoues en l'honneur des gagnants du concours en ligne lancé récemment, le commissaire principal Mohamed Karim Labidi a souligné qu'outre 354.000 visiteurs, cette page officielle a enregistré 221.000 réactions directes entre like, share et comment, ainsi que plus de 19.000 vues. "Un impact considérable a été enregistré suite à cette initiative qui a eu un grand

écho auprès des internautes issus des différentes régions de la wilaya et de divers autres horizons", a-t-il relevé. Fortement appréciée par les internautes dont le nombre de nouveaux abonnés a grimpé en moins d'une semaine pour atteindre près de 3.000 personnes, cette action de sensibilisation s'inscrit, a indiqué le commissaire principal Labidi, dans le cadre des efforts destinés à la sensibilisation et la protection contre la propagation du nouveau coronavirus. "Cette opération a connu un franc succès", a-t-il affirmé, précisant qu'en moins d'une semaine, pas moins de 2.811 followers ont été signalés sur cette page. Lors de la cérémonie symbolique, à laquelle les autorités locales et les familles des participants ont été conviés, des cadeaux ont été

remis aux 33 gagnants, dont la plus jeune avait à peine 03 ans. La Sûreté de wilaya avait prêté sa page Facebook officielle, cet espace virtuel, à tous ceux et celles qui désiraient "poster des messages innovants en matière de sensibilisation et de prévention du coronavirus qui connaît un rebond et impose la mobilisation de tout un chacun pour son éradication". Cette initiative citoyenne, la première du genre à l'échelle nationale pour ce corps de sécurité, a permis aux citoyens, a rappelé le commissaire principal Mohamed Karim Labidi, "de publier des messages virtuels (photos, vidéos, slogans) consacrés à la prévention de la Covid-19 et à les soumettre aux avis des internautes qui ont eu à commenter, aimer et partager celles qu'ils ont estimé être les meilleures à récompenser".



LIGUE 1 FRANÇAISE (OGC NICE)

# Atal indisponible pour trois semaines



**L**e défenseur international algérien de l'OGC Nice (Ligue 1 française de football) Youcef Atal, touché à la cuisse samedi dernier, sera indisponible pour trois semaines, rapporte vendredi le quotidien Nice-Matin.

Le latéral droit algérien, avait ressenti une douleur à la cuisse à Lens, samedi dernier, quelques secondes après avoir signé le but de la victoire du pied gauche (1-0), à l'occasion de la 21<sup>e</sup> journée du champion-

nat. Selon la même source, des examens ont révélé une petite déchirure qui éloignera Youcef Atal (24 ans) des terrains pendant environ trois semaines. Le Gym devra donc se passer de lui lors du derby face à l'AS Monaco mercredi prochain, mais aussi face à Angers quatre jours plus tard et le 10 février, en 32<sup>e</sup>s de coupe de France, à Nîmes. L'ancien joueur de Paradou AC n'a pas été épargné par les blessures depuis l'entame de la saison ac-

tuelle, manquant plusieurs rencontres de l'OGC Nice et de la sélection algérienne. Une fragilité physique qui devient un réel problème pour le joueur algérien.

Au terme de la 21<sup>e</sup> journée, l'OGC Nice pointe à la 12<sup>e</sup> place au classement avec 26 points, mais avec un match en moins à disputer en déplacement face à l'Olympique Marseille.

FOOT/TRANSFERT

L'Algérien Mehdi Abeid quitte Nantes pour Al-Nasr (EAU)

Le milieu de terrain international algérien Mehdi Abeid, a quitté le FC Nantes (Ligue 1 française de football), pour rejoindre son nouveau club, Al-Nasr (Emirats arabes unis), a indiqué vendredi, l'entraîneur du club nantais, vendredi Raymond Domenech, en regrettant "l'aberration" du mercato d'hiver. Selon une source interne au club, le joueur de 28 ans, arrivé à Nantes en 2019 et sous contrat jusqu'en 2022, s'est envolé pour Dubaï, où un accord a été trouvé avec le club émirati Al Nasr pour un transfert d'environ 1,5 million d'euros. "Il est parti", a regretté le nouvel entraîneur nantais devant la presse. Déjà très utilisé auparavant, Abeid, champion d'Afrique avec les "Verts" en 2019, avait disputé l'intégralité des quatre matches de l'ère Domenech (trois nuls et une défaite). "Quand ça arrive comme ça, au dernier moment, c'est un peu gênant. Ça oblige à se réorganiser, à trouver d'autres solutions", a-t-il déclaré, ajoutant qu'il attendait la fin du mercato lundi soir "avec impatience". "Je militais depuis des années en disant que ce mercato d'hiver était une aberration. Il n'a aucun sens, économiquement ou sportivement, à part créer des problèmes pour tout le monde et je ne pensais pas y être confronté aussi vite", a-t-il précisé. Selon lui, le mercato d'hiver devrait être limité "à un joueur joker, pas plus", sinon "c'est une plaie pour tout le monde et pas seulement les entraîneurs".

R.S

LIGUE 1 FRANÇAISE (OGC NICE)

Atal indisponible pour trois semaines

Le défenseur international algérien de l'OGC Nice (Ligue 1 française de football) Youcef Atal, touché à la cuisse samedi dernier, sera indisponible pour trois semaines, rapporte vendredi le quotidien Nice-Matin. Le latéral droit algérien, avait ressenti une douleur à la cuisse à Lens, samedi dernier, quelques secondes après avoir signé le but de la victoire du pied gauche (1-0), à l'occasion de la 21e journée du championnat. Selon la même source, des examens ont révélé une petite déchirure qui éloignera Youcef Atal (24 ans) des terrains pendant environ trois semaines. Le Gym devra donc se passer de lui lors du derby face à l'AS Monaco mercredi prochain, mais aussi face à Angers quatre jours plus tard et le 10 février, en 32es de coupe de France, à Nîmes. L'ancien joueur de Paradou AC n'a pas été épargné par les blessures depuis l'entame de la saison actuelle, manquant plusieurs rencontres de l'OGC Nice et de la sélection algérienne. Une fragilité physique qui devient un réel problème pour le joueur algérien. Au terme de la 21e journée, l'OGC Nice pointe à la 12e place au classement avec 26 points, mais avec un match en moins à disputer en déplacement face à l'Olympique Marseille.

R.S

FOOTBALL (MONDIAL-2026)

La candidature de la ville de Montréal en péril

Le gouvernement du Québec aurait décidé de ne pas soutenir financièrement la candidature de Montréal pour être ville-hôte des matchs de la Coupe du Monde de football en 2026, a rapporté jeudi le journal La Presse. "La décision du gouvernement du Québec de ne pas soutenir financièrement le projet met en péril la candidature montréalaise - seule ville francophone en lice", a commenté le bureau de la mairesse de Montréal, Valérie Plante. La contribution financière du gouvernement du Québec aurait dû atteindre 103,4 millions de dollars canadiens (environ 66 millions d'euros). Selon La Presse qui cite une source anonyme au sein du gouvernement, ce refus des autorités du Québec serait justifié par une volonté de favoriser la relance des grands événements, comme les festivals, après la pandémie de COVID-19. La ville de Montréal va maintenant étudier les implications légales, économiques et sportives d'un tel retrait, puis analyser ses différentes options. Pas moins de 23 villes sont candidates à l'accueil des rencontres du Mondial 2026 aux Etats-Unis, Canada et Mexique, dont Edmonton, Montréal et Toronto côté canadien. La FIFA a dévoilé cette semaine le calendrier du processus de sélection. Il doit normalement aboutir à une liste de 16 villes-hôtes en fin d'année 2021.

R.S

FOOT-FIFA

L'appel d'Ahmad Ahmad contre sa suspension tranché avant les élections en mars

Le Tribunal arbitral du sport (TAS) examinera le 2 mars prochain à Lausanne la demande d'annulation de la suspension décidée en novembre dernier par la FIFA à l'encontre de l'ex-patron du football africain Ahmad Ahmad, qui a demandé des "mesures provisionnelles afin de pouvoir se présenter aux élections de la Confédération Africaine de Football (CAF) prévues le 12 mars 2021".

Dans un communiqué parvenu vendredi à l'APS, le TAS indique: "d'entente avec M. Ahmad et la FIFA, le TAS a mis en œuvre une procédure accélérée et a fixé la date de l'audience de jugement au 2 mars 2021 (avec un jour de réserve le 3 mars 2021)".

"La Formation arbitrale du TAS qui est appelée à statuer sur cette affaire prévoit de rendre une sentence finale peu après le jour de l'audience, soit avant le 12 mars 2021", ajoute la même juridiction sportive.

"En raison notamment d'un risque de dommage irréparable pour M. Ahmad en cas de maintien de la sanction disciplinaire durant la période précédant les élections de la CAF, la Formation du TAS a accepté la demande de suspendre temporairement les effets de la décision de la Chambre de jugement de la Commission d'éthique de la FIFA jusqu'au prononcé de la sentence finale", précise le TAS, ajoutant que "la Formation a cependant souligné que cette décision provisoire ne préjugait nullement de ce qu'elle décidera dans l'analyse au fond, à l'issue de l'échange des écritures et de l'audience." "En revanche, la Formation arbitrale a rejeté la demande de mesures provisionnelles de M. Ahmad visant à ce qu'il soit fait "interdiction à la FIFA de prendre toute décision ayant pour conséquence d'empêcher M. Ahmad ou de lui rendre plus difficile de se présenter à l'élection à la présidence de la CAF prévue le 12 mars 2021", ajoute la même source. La même juridiction sportive a "mis en œuvre une procédure accélérée" et rendra sa sentence "avant le 12 mars", jour des élections à la présidence de la Confédération africaine de



football (CAF) prévues à Rabat. Le 19 novembre dernier, la commission d'éthique de l'instance avait privé pour cinq ans Ahmad Ahmad de "toute activité relative au football", nationale ou internationale, et l'avait condamné à 200.000 francs suisses (185.000 euros) d'amende. La justice interne de la Fifa estimait qu'il "avait manqué à son devoir de loyauté, accordé des cadeaux et d'autres avantages, géré des fonds de manière inappropriée et abusé de sa fonction de président de la CAF".

L'interim est assuré par le Congolais Constant Omari, et la Fifa a validé quatre candidatures pour succéder à Ahmad Ahmad: le Mauritanien Ahmad Yahya, le Sud-Africain Patrice Motsepe, le Sénégalais Augustin Senghor et l'Ivoirien Jacques Anouma. Chacune des 54 fédérations africaines dispose d'une voix pour un scrutin majoritaire à plusieurs tours, qui peut entraîner des alliances après le premier tour si une majorité absolue n'est pas dégagée.

R.S

FOOT/TOTTENHAM

Dilemme pour Mourinho face à une absence de Kane

José Mourinho, l'entraîneur de Tottenham, se retrouve devant un dilemme pour remplacer Harry Kane, blessé jeudi contre Liverpool et dont l'absence pourrait se prolonger.

"Pour que Harry quitte le terrain alors qu'il a toujours envie de jouer et que l'équipe perd, cela ne peut pas être une petite blessure", a déclaré José Mourinho vendredi. "C'est une blessure, pour combien de temps (il sera écarté) je ne sais pas. Il faut attendre".

Le buteur des Spurs a quitté le match contre Liverpool comptant pour la 20e journée de Premier League à la mi-temps, touché à une cheville.

Tottenham a ensuite perdu le match 3-1, tombant à la 6e place du championnat à 8 points du leader Manchester City. Le prochain match est un déplacement à Brighton aujourd'hui.

Harry Kane, 27 ans, occupe actuellement la 2e place du classement des buteurs de Premier League avec 12 buts, à égalité avec son équipier Son Heung-min.

L'entraîneur portugais semble éliminer Ga-

reth Bale comme option pour le remplacer. "Harry Kane est Harry Kane, vous savez. Il y a des joueurs dans certaines équipes qui sont irremplaçables", a-t-il souligné.

"Je ne pense pas que Gareth (Bale) est un buteur, je ne pense pas qu'il aime jouer comme buteur", a estimé Mourinho. "Nous avons parlé de cela quand il nous a rejoint et il a été très honnête avec moi en disant qu'il ne pensait pas être un ailier gauche comme il l'était avant et il ne pense pas être un numéro 10 comme il l'était avant".

"La position à laquelle il aime jouer est celle où nous le faisons jouer à chaque minute que nous lui donnons qui est à la droite de l'attaque", a ajouté l'entraîneur des Spurs. Le Gallois, 31 ans, a plutôt été décevant depuis qu'il est arrivé du Real Madrid mais Mourinho juge qu'il "se sent de mieux en mieux".

"Quand vous perdez un joueur de la qualité de Harry, les autres joueurs doivent répondre et j'espère qu'il pourra nous aider", a encore estimé l'entraîneur.

R.S

FOOT-LIVERPOOL

Klopp en quête d'un défenseur central

L'entraîneur de Liverpool Jürgen Klopp a déclaré vendredi que les Reds étaient à la recherche d'un défenseur central pour pallier de nombreuses absences dans ce secteur, alors que le mercato hivernal s'achève demain. "Je ne suis pas certain qu'un défenseur central à 80 millions de livres (90,5 M EUR) soit sur le marché en ce moment", a affirmé le technicien allemand en conférence de presse, à deux jours d'un déplacement à West Ham (5e) lors duquel les champions en titre devront faire sans Joël Matip, sorti jeudi à la mi-temps contre Tottenham. "Les équipes ne vendraient pas des joueurs de ce calibre actuellement. (Mais) nous devons trouver le bon joueur, qui cadre avec notre situation financière", a ajouté Klopp, privé des défenseurs Virgil van Dijk et Joe Gomez pour une longue période. Pour défier les "Hamsters", Liverpool devra aussi se passer du milieu de terrain Fabinho, ce qui veut dire que les Reds ne pourront aligner ni défenseur central titulaire, ni le premier choix de Klopp pour les remplacer. Dans ce contexte, l'Allemand a insisté sur la nécessité de trouver une solution de long terme au poste de défenseur central, bien que le marché des transferts soit sur le point de fermer ses portes. Touché à la cheville lors de la victoire 3-1 contre les Spurs, Matip attend les résultats d'un scanner pour connaître la durée de son absence. Concernant Fabinho, Klopp a affirmé qu'il n'y avait "aucune chance" de le voir jouer aujourd'hui. Van Dijk se remet d'une grave blessure au genou droit depuis la mi-octobre, et Joe Gomez n'a plus joué depuis une opération au genou gauche début novembre.

R.S

FOOT/ PREMIER LEAGUE ANGLAISE

## West Ham lève l'option d'achat de Benrahma, désormais lié jusqu'en 2026

West Ham, actuel 5e au classement de la Premier league anglaise de football, a annoncé vendredi sur son compte Twitter, avoir levé l'option d'achat de l'attaquant international algérien Saïd Benrahma, qui a signé un nouveau contrat jusqu'en juin 2026.



Le joueur algérien de 25 ans était prêt par Brentford (Div.2 anglaise) et son option d'achat obligatoire estimée à 30 millions d'euros. Le natif d'Aïn Témouchent (Ouest d'Algérie) a paraphé un contrat de 5 ans avec le club londonien avec qui il est désormais lié jusqu'en juin 2026.

West Ham, qui chercherait à obtenir le prêt de Jesse Lingard (Manchester United), est limité

par le règlement de la Premier League anglaise, qui ne permet pas à un club de première division de solliciter le prêt de plus de deux joueurs. Or, avec Benrahma et Dawson, les "Hammers" étaient dans l'impasse. Ils ont donc préféré accélérer les procédures et ont ainsi levé dès à présent l'option de Benrahma pour pouvoir obtenir un prêt supplémentaire. Après un début de saison difficile, Saïd Ben-

rahma est, en effet, devenu titulaire indiscutable dans le onze de l'entraîneur écossais David Moyes, en enchaînant cinq titularisations de suite. Sans pour autant marquer le moindre but depuis son arrivée chez les "Hammers", Benrahma détient tout de même quatre passes décisives et de nombreuses prestations accomplies.

R.S

FÉDÉRATION ALGÉRIENNE DE NATATION

## Boughadou candidat pour un deuxième mandat olympique

Le président de la Fédération algérienne de natation, Mohamed Hakim Boughadou, a annoncé vendredi sa candidature pour un deuxième mandat olympique (2021-2024) à la tête de l'instance fédérale, dont l'AG électorale est prévue début mars. Le président sortant a reçu le soutien des membres du bureau fédéral de

la FAN, réunis vendredi, qui ont également programmé la tenue de l'AG ordinaire pour le 27 février prochain. Dans une déclaration à l'APS, Boughadou a indiqué que sa candidature pour un nouveau mandat olympique est motivée par le souhait de "poursuivre son programme de développement de la natation engagé en 2017 et réa-

lisé à 60%". "La pandémie de Covid-19 a relativement stoppé la mise en œuvre de notre programme. Mis à part le facteur de la stabilité qui est très important, nous dévoilerons dans les prochains jours les détails de notre programme", a-t-il déclaré. Hakim Boughada (41 ans), ancien nageur, entraîneur et président de

la section natation à l'USM Alger, occupe également le poste de président de l'Union maghrébine de natation. Il a intégré en décembre dernier le bureau exécutif de la Confédération africaine de la discipline (CANA), en tant que représentant de la Zone 1, pour le mandat olympique 2021-2024.

R.S

FAF

## Walid Sadi et Mahfoud Kerbadj annoncent leurs candidatures

L'ancien président de la Ligue de football professionnel (LFP), Mahfoud Kerbadj, et membre de l'ancien bureau fédéral de la Fédération algérienne de football (FAF), Walid Sadi, ont annoncé leur candidature à la tête de cette instance sportive, dont l'assemblée générale électorale (AGE) est prévue entre le 20 mars et le 15 avril prochains.

« J'ai décidé officiellement de présenter ma candidature, car je pense que je peux encore donner pour le football national, après mon expérience à la tête de la LFP. Le football algérien traverse une mauvaise passe en matière de gestion, nous devons y remédier. Mon objectif aussi est de préserver la dynamique de l'équipe nationale sous la houlette du sélectionneur Djamel Belmadi », a indiqué M. Kerbadj.

L'annonce faite par l'ancien patron de l'instance dirigeante de la compétition (2011-2018), intervient quelques heures après celle de l'ancien membre du Bureau fédéral Walid Sadi, sous l'ère de l'ancien président de la FAF Mohamed Raouraoua.

« Je me suis présenté à la présidence de la FAF, dont les élections sont prévues en mars ou avril prochains, au vu notamment de la situation exceptionnelle que traverse le football algérien, ainsi qu'en réponse aux demandes de nombreux acteurs du milieu footballistique », a indiqué à l'APS, Sadi, soulignant qu'il « n'a jamais refusé l'appel du devoir national ». S'agissant de son programme électoral, Sadi, qui est actuellement membre du conseil d'administration de l'ES Sétif (Ligue 1), a assuré « qu'il

mesure et réalise la difficulté de la situation et l'ampleur des responsabilités, tout en étant confiant que son programme aura un grand soutien du fait qu'il vise à préserver les acquis et les exploits réalisés par le sélectionneur national, Djamel Belmadi et ses poulains ». Et d'ajouter : « Je porte un grand intérêt pour les jeunes sélections, les différents championnats du pays ainsi qu'à la promotion de la formation et de l'arbitrage et à la moralisation de la pratique du football ». « Je m'engagerai en coordination avec tous les acteurs, y compris les différents médias, sans exclusion ni marginalisation, pour accomplir plus de réalisations et relever de nouveaux défis », a-t-il ajouté. Le candidat annoncé à la présidence de la FAF a également affirmé qu'il dévoilerait « ultérieurement » son

programme détaillé et les noms des personnes qui s'engageront à ses côtés pour concrétiser les défis et objectifs fixés. Walid Sadi a été membre du bureau fédéral de la FAF pendant deux mandats (2009-2012 et 2013-2016), au cours desquels il a occupé les postes de directeur des équipes nationales, membre de la commission marketing et droits de diffusion de la Confédération africaine de football (CAF) et membre du comité de développement du football auprès de l'Union des associations arabes de football. Elu le 20 mars 2017 à la tête de la FAF en remplacement de Mohamed Raouraoua, l'actuel président de l'instance fédérale Khireddine Zetchi, ne s'est toujours pas prononcé sur sa décision de briguer ou non un second mandat à la FAF.

## Brèves

FOOTBALL/ALGÉRIE

### Inauguration demain de l'académie de formation de Sidi Bel-Abbès

L'inauguration officielle de l'académie de formation de Sidi Bel-Abbès aura lieu demain, a indiqué samedi la Fédération algérienne de football (FAF) sur son site officiel. La cérémonie d'inauguration aura lieu en présence des autorités locales, à leur tête le wali de Sidi Bel-Abbès, des personnalités du football ainsi que Khirredine Zetchi, président de la FAF et des membres du Bureau fédéral. Pour rappel, le Centre technique régional (CTR) de Sidi Bel-Abbès s'inscrit tout droit dans la stratégie de la FAF pour la relance du football national et appuyée par les pouvoirs publics qui ont mis à la disposition de l'instance fédérale des infrastructures pour accueillir ces projets d'avenir. Cette structure accueille une soixantaine de jeunes footballeurs venus de plusieurs régions du pays à la suite d'une large campagne de prospection et qui bénéficieront d'une formation académique de qualité. Deux autres projets d'Académies de la FAF sont au programme. Si à Tlemcen, les travaux ont été entamés en mai 2019, à El-Tarf, ils n'ont pas encore débuté.

R.S

### LIGUE 1 (12E J) USMA-MCA le 7 février au stade Omar-Hamadi

Le derby algérois USMA - MCA, comptant pour la 12e journée du championnat de Ligue 1, se jouera le dimanche 7 février à 17h00 au stade Omar-Hamadi (Bologhine), selon le programme publié par la Ligue de football professionnel (LFP). Cette journée, scindée en deux parties, débutera samedi avec la programmation de six matchs dont le choc entre l'ES Sétif et le MC Oran prévu à 14h30, le derby de l'Est CS Constantine - US Biskra (15h00) ainsi que la traditionnelle affiche NA Hussein-dey - JS Kabylie (14h30). Quatre matchs sont programmés en revanche dimanche. Outre USMA-MCA, il y aura également le déplacement du CR Belouizdad à Chlef pour affronter l'ASO. Programme de la 12e journée

#### Samedi 6 février

Akid-Lotfi (Tlemcen) : WAT - PAC (15H00)  
8-Mai-1945 (Sétif) : ESS - MCO (14H30)  
Magra : NCM - RCR (15H00)  
20-Août-1955 (Alger) : NAHD - JSK (14H30)  
El-Alia (Biskra) : USB - CSC (15H00)  
Khefifi-Zoubir (Ain M'illa) : ASAM - USMBA (14H30)

#### Dimanche 7 février

20-Août-1955 (Skikda) : JSMS - OM (14H30)  
20-Août-1955 (Béchar) : JSS - CABBA (15H00)  
Omar-Hamadi (Bologhine) : USMA - MCA (17H00)  
Mohamed-Bourmezrag (Chlef) : ASO - CRB (15H00).

AFGHANISTAN

58 talibans tués dans deux districts du pays

Les Forces gouvernementales afghanes ont tué jeudi, 58 talibans dans des opérations menées dans deux districts du pays, a annoncé vendredi le ministère afghan de la Défense.

Cinquante-deux éléments armés ont été tués et 16 autres ont été blessés dans la province méridionale de Kandahar, où les Forces de défense nationales et les Forces de sécurité afghanes ont mené des opérations de ratissage dans les régions du Dand, d'Argendab et du Bangwai, a fait savoir, ministère afghan de la Défense, dans un communiqué, repris par des médias. Selon la même source, les Forces de sécurité afghanes ont désamorcé 19 bombes artisanales, détruit trois repaires, trois véhicules et cinq motos ainsi que plusieurs armes et munitions lors de ces raids.

Dans la province de Farah, dans l'ouest de l'Afghanistan, six combattants armés affiliés au mouvement des talibans ont été tués et trois autres blessés, a indiqué la défense afghane, précisant que le véhicule qui les transportait avait été ciblé par l'armée de l'air afghane dans le village de Shivan, district de Bala Buluk.

DÉFENSE

L'Inde reçoit trois nouveaux avions de chasse

Trois nouveaux avions de chasse Rafale ont atterri en Inde mercredi après avoir effectué un vol sans escale de plus de 7.000 kilomètres depuis la base aérienne d'Istres de l'Armée de l'air française, rapportent vendredi, des médias, citant la Force aérienne indienne (IAF).

"Le troisième lot de trois avions Rafale a récemment atterri sur une base de l'IAF. Ils ont volé plus de 7.000 kilomètres avec ravitaillement en vol. Les avions ont décollé plus tôt dans la journée depuis la base aérienne d'Istres en France", a écrit l'IAF sur Twitter. L'Inde avait signé en 2016 un contrat d'achat de 36 avions de chasse Dassault Rafale d'un montant de 7,8 milliards d'euros. Les cinq premiers appareils commandés ont été livrés en juillet 2020. Un deuxième lot de trois aéronefs a été fourni en novembre dernier.

ESPAGNE

Les élections régionales en Catalogne maintenues le 14 février

Les élections régionales en Catalogne (nord-est de l'Espagne) se tiendront bien le 14 février, la justice ayant invalidé vendredi un décret du gouvernement régional qui les avait reportées à fin mai en raison de la pandémie.

Les autorités régionales indépendantistes, en accord avec la plus grande partie de l'opposition, avaient décidé mi-janvier de repousser ces élections au 30 mai en raison de la crise sanitaire, l'Espagne étant aux prises avec la troisième vague de l'épidémie de Covid-19. Mais à la suite d'un recours déposé par diverses associations, la justice avait, dans un premier temps, décidé d'annuler le décret gouvernemental, et donc de maintenir les élections le 14 février. Le Tribunal supérieur de Justice (TSJ) de Catalogne avait toutefois indiqué qu'il réexaminerait la question et ferait connaître sa décision finale au plus tard le 8 février, soit six jours avant le scrutin. En dépit de cette incertitude sur la tenue du scrutin, les différents partis politiques avaient lancé jeudi leur campagne. Vendredi, le TSJ a annoncé qu'il confirmerait sa décision d'annuler le décret qui reportait les élections prévues le 14 février.

ACCUSÉS D'INGÉRENCE EN LIBYE

Les Emirats prêts à coopérer avec l'ONU



Les Emirats Arabes Unis, accusés jeudi par Washington d'ingérence militaire en Libye, ont assuré vendredi dans un communiqué "être prêts" à coopérer "étroitement" avec le Conseil de sécurité de l'ONU et la nouvelle administration américaine pour une solution pacifique au conflit. "Il y a un besoin urgent de relancer les efforts diplomatiques pour résoudre le conflit en Libye", a

souligné dans ce communiqué Lana Nusseibeh, ambassadrice des Emirats Arabes Unis auprès de l'ONU.

"Les Emirats sont prêts à travailler étroitement avec tous les membres du Conseil de sécurité, incluant la nouvelle administration américaine, pour parvenir à un règlement pacifique pour le peuple libyen", a-t-elle ajouté.

Ils "saluent l'appel du Conseil au

retrait de Libye de toutes les forces étrangères", formulé jeudi dans une déclaration commune, et "les interventions étrangères dans ce conflit doivent cesser maintenant", a aussi affirmé l'ambassadrice. La veille, lors d'une visioconférence du Conseil de sécurité sur la Libye, les Etats-Unis avaient réclaté "à toutes les parties extérieures, incluant la Russie, la Turquie et les Emirats Arabes

Unis, de respecter la souveraineté libyenne et de cesser immédiatement toutes les interventions militaires en Libye".

Avec l'Egypte et la Russie, les Emirats Arabes Unis sont jusqu'à présent l'un des principaux soutiens du maréchal Khalifa Haftar, homme fort de l'est de la Libye, opposé au Gouvernement d'union nationale (GNA), reconnu par l'ONU et basé à Tripoli.

NIGERIA

30 personnes enlevées et une dizaine tuées dans plusieurs attaques

Des hommes armés ont enlevé au moins 30 personnes et tué une dizaine d'autres dans une série d'attaques perpétrées jeudi dans le nord-ouest du Nigeria, selon des médias internationaux.

Venus à moto, des assaillants ont envahi dans la nuit de mercredi à jeudi le village de Kungi, dans l'Etat de Kaduna, tuant une personne et en enlevant 30 autres, ont fait savoir ces médias, citant des habitants de la région.

"Ils sont arrivés à 2 heures du matin et se sont déplacés de maison en maison, kidnappant des gens", a expliqué Umaru Abdullahi, un témoin. "Nous avons recensé les habi-



tants une fois qu'ils sont partis et nous avons constaté qu'ils avaient pris 30 personnes", a-t-il ajouté, précisant que trois membres de sa famille faisaient partie de ces otages. Un autre habitant du village, Muntari Sani, a précisé que des femmes et des enfants figu-

raient parmi les personnes enlevées. Quelques heures plus tôt, dans l'Etat voisin de Katsina, des hommes armés ont attaqué les villages de Unguwar Sarki et Bilbis, tuant 10 personnes et volant du bétail, selon les témoignages d'habitants, cités par lesdits médias.

RDCONGO

Le Premier ministre remet sa démission

Le Premier ministre de la République démocratique du Congo, Sylvestre Ilunga Ilunkamba, a remis vendredi sa démission au président Félix Tshisekedi, qui va nommer son propre chef de gouvernement soutenu par une nouvelle majorité parlementaire. Proche de l'ancien président Joseph Kabila, le Premier ministre "dit avoir tiré les conséquences de l'évolution de la situation politique actuelle", a déclaré un porte-parole de la présidence, Giscard Kusema, en annonçant cette démission. Le Premier ministre sortant et son gouvernement avaient fait l'objet d'une motion de censure largement adoptée par l'Assemblée nationale mercredi (367 voix sur 377 votants). Il est "trop tôt" pour savoir quand le président va nommer son prochain chef de gouvernement, a-t-il ajouté. "Le Premier ministre du gouvernement de coalition Sylvestre Ilunga Ilunkamba vient de remettre sa démission au Président de la République Félix Antoine Tshisekedi Tshilombo", a confirmé peu après la présidence sur son compte Twitter. Le Premier ministre sortant et son gouvernement avaient fait l'objet d'une motion de censure largement adoptée par l'Assemblée nationale mercredi (367 voix sur 377 votants, sur un total de 500 députés). M. Ilunga Ilunkamba avait dans un premier temps mercredi déclaré qu'il ne reconnaissait pas la légitimité de l'actuel bureau provisoire qui gère l'Assemblée.

LIMITATION DES ARMEMENTS NUCLÉAIRES

Poutine signe la prolongation du traité russo-américain

Le président russe Vladimir Poutine a signé vendredi la prolongation de l'important traité russo-américain New Start de limitation des armements nucléaires, après l'accord trouvé en extremis cette semaine par Moscou et Washington pour sauver ce texte.

Cette extension pour cinq ans, jusqu'en 2026, avait déjà été actée par le Parlement russe

mercredi à l'unanimité. Le texte précédent expirait le 5 février. Le traité New Start est le dernier accord bilatéral du genre liant les deux principales puissances nucléaires mondiales. Sa prolongation soulève l'espoir d'une amélioration du dialogue entre Washington et Moscou, une semaine après l'arrivée au pouvoir de Joe Biden, même si les deux puissances ont d'ores et déjà prévenu qu'elles se montreraient

fermes sur leurs intérêts nationaux. Signé en 2010, l'accord limite les arsenaux de la Russie et des Etats-Unis à un maximum de 1.550 ogives déployées pour chacun de ces deux pays, soit une réduction de près de 30% par rapport au plafond précédent fixé en 2002. Il restreint aussi le nombre des lanceurs et des bombardiers lourds à 800, ce qui reste suffisant pour détruire la Terre plusieurs fois.

CONFLIT DU SAHARA OCCIDENTAL

# Un rapport démontre l'influence du lobby marocain à Washington

Un rapport couvrant les activités du lobby marocain aux Etats-Unis entre 2010 et 2020 a mis au grand jour l'influence des groupes de pression marocains sur les décisions de l'Administration américaine et particulièrement sur la cause du Sahara occidental.

Le site électronique Sasapost, rapporteur du rapport, a fait savoir que la majorité des renseignements inclus dans ce document est tirée d'une base de données relevant du ministère américain de la Justice, élaborée en vertu de la loi contre l'Agent de l'étranger, dite Fara qui fait injonction aux lobbies de déclarer leurs activités et leurs fonds.

Le rapport a fait ressortir le lien établi entre les autorités marocaines et un groupe de pression américain, en l'occurrence Ralph Nurnberger, ancien agent de liaison avec le Comité des Affaires publiques de l'entité sioniste, dit AIPAC, un lobby de l'entité sioniste à Washington.

Les autorités de l'occupant auraient, selon le rapport, engagé le politique américain pour servir leurs intérêts aux plans interne et externe, dans la mesure où le Centre marocain des études stratégiques (CMES) a passé un contrat avec le fondateur de la compagnie "Nurnberger and Associates", célèbre lobby politique. Le document a également mis en exergue les liens qui entretiennent Nurnberger avec l'entité sioniste et des personnalités de cette entité, à leur tête Yitzhak Rabin, ancien Premier ministre et Shimon Peres, ministre des Affaires étrangères de l'entité sioniste (2001-2002), précisant que ce rapprochement a exercé une grande influence sur les campagnes de pression dont le Maroc s'est servi plus tard. La société AIPAC a ciblé, dans sa pression, des membres du congrès, employés dans les commissions ad-hoc, responsable des aides, et dans les commissions extérieures.

Le rapport a également fait état des réunions de la société Nurnberger tenues au début de 2011 en faveur du Royaume du Maroc, avec un groupe de membres du Congrès, le but étant de faire pression et, partant, les contraindre à changer leur position vis-à-vis du Sahara occidental.



Entre autres personnalités ciblées par Nurnberger au début de 2011, le membre du Congrès et sénateur du parti Républicain, James Inhofe, également membre de la Commission de défense du Congrès et de la Commission extérieure et l'un des principaux défenseurs de la cause sahraouie au Congrès.

Le rapport a évoqué, en outre, l'influence du lobby marocain sur les positions que certains responsables américains affichaient vis-à-vis de nombre d'affaires internes, notamment les droits de l'Homme au Maroc, à l'instar du rapport établi par le ministère de l'Intérieur des Etats-Unis en 2016 relatif à la situation des droits de l'Homme au Maroc, un rapport qui a déplu au Royaume marocain. Une fois le rapport dénoncé par le

Maroc, 16 membres du Congrès ont présenté une motion mettant en avant les réalisations du Maroc en matière de droits de l'Homme et assurant que le Maroc était le plus ancien allié des Etats-Unis dans la région. Au-delà de servir les intérêts extérieurs du Maroc, les efforts de Nurnberger ont également porté sur les intérêts internes de ce pays. Le rapport a également passé en revue les efforts de Nurnberger visant à influencer la scène politique au Maroc, notamment après les manifestations sociales qui avaient envahi le pays dans le cadre du fameux "printemps arabe", en ce sens qu'il a apporté son soutien à la proposition du Roi Mohammed VI portant révision de la Constitution marocaine.

R.I

## MAROC

### Les voix critiques font face à des campagnes de diffamation

Des dizaines de voix critiques du roi du Maroc ont fait face à des campagnes de diffamation, rapporte vendredi, The Economist, citant le journaliste Fouad Abdelmoumni, un militant marocain des droits humains. Selon l'hebdomadaire britannique, des responsables de l'entourage du roi Mohammed VI ont tenté de couvrir Abdelmoumni de honte pour le faire taire, révélant qu'ils ont réussi à avoir accès à des enregistrements intimes de lui dont ils ont transmis des séquences sur les téléphones de ses proches.

Citant ce militant, très au fait de la situation des droits de l'homme au Maroc, The Economist souligne que des dizaines de voix critiques du roi "ont fait face à des campagnes de diffamation similaires". Depuis 2019, le régime a jugé et emprisonné trois éminents journalistes pour "délits sexuels, y compris pour viol". Le mois dernier, après l'arrestation de l'un de ses amis par la police, M. Abdelmoumni a brisé le silence et a révélé la tentative du gouvernement de le faire chanter. "Je suppose que je suis maintenant sur la liste des détenus", s'inquiète-t-il. Les médias, inféodés au Makhzen,

présentent ces arrestations comme des victoires pour le mouvement Me too au Maroc. D'ailleurs, plusieurs femmes, qui ont témoigné contre ces journalistes, ont reconnu avoir fait de faux témoignages et l'une d'entre elles a même été emprisonnée. L'hebdomadaire britannique relève que depuis les soulèvements du printemps arabe de 2011, "des magazines indépendants et des sites web n'hésitent pas, à l'image de Tel Quel ou Lacom, à parler des dépenses personnelles du roi ou de ses liens présumés avec les trafiquants de drogue". Aujourd'hui, la situation a changé, constate The Economist qui évoque la pression imposée aux médias marocains.

"Le Makhzen a pesé de son poids sur les annonceurs pour faire baisser les revenus des médias, des journalistes ont été jetés en prison", poursuit l'hebdomadaire qui ajoute que même si les peines de prison pour délit de presse ont été abolies, le Makhzen continue à "emprisonner les journalistes pour des motifs n'ayant pas de lien avec leur métier". The Economist évoque le cas d'une policière à El Jadda, dont le salaire a été gelé après avoir porté plainte

pour harcèlement contre son supérieur hiérarchique en 2016, le beau-frère de l'officier, objet de la plainte étant le chef de la sécurité du royaume, Abdelatif Hamouchi. La même année, le roi a provoqué un tollé lorsqu'il a payé les services d'une pop star marocaine poursuivie pour viol en France.

Le magazine cite également l'armée de sites favorables au régime et l'armée de trolls engagés pour relayer les gros titres favorables au roi.

Le site Barlamane est dirigé par un ancien ministre de l'Intérieur", signale la même source. "Ils ont tué la presse indépendante", déplore Aboubakr Jamaï, fondateur du site Lacom, qui s'est installé à l'étranger après la fermeture d'un premier site mis en ligne lorsqu'il était encore au Maroc. Le magazine britannique s'est attardé également sur des décisions largement critiquées au Maroc telles que la normalisation des relations avec l'entité sioniste ou l'incapacité manifeste de tenir la promesse faite aux Marocains de garantir rapidement à tous les citoyens le vaccin contre la Covid-19.

R.I

## FRANCE

### Nouvelle journée de mobilisation contre la loi "Sécurité globale" "Sécurité globale"

De nouveaux rassemblements sont organisés hier dans des dizaines de villes françaises contre la proposition de loi "Sécurité globale". L'article 24 qui pénalise la diffusion malveillante d'images de membres des forces est particulièrement contesté. Les manifestants ont défilé une nouvelle fois, dans des dizaines de villes en France, ce samedi 30 janvier, pour dire stop à la proposition de loi "Sécurité globale", combattue depuis novembre par les défenseurs des libertés publiques et les syndicats de journalistes, et aussi pour défendre le droit à la culture. Dans la capitale, le rendez-vous a été fixé à 13 heures, Place de la République, avec la participation d'artistes et de musiciens, selon les organisateurs "pour proclamer la liberté de créer, d'exercer, de jouer pour un public résolument vivant!", face à la fermeture des lieux culturels. "Le gouvernement ferme tous les lieux de pensée, de culture, d'échange et de sens critique, privant les centres commerciaux aux théâtres, aux universités, aux salles de concert et aux cinémas. Nous voulons être libres, éveillés et debout !", proclament-ils, appelant à une mobilisation "dans le strict respect des gestes barrières et la détermination la plus totale". De nombreux autres rassemblements sont prévus à travers le pays, notamment à Lyon, Lille, Nantes, Rennes, Strasbourg, Montpellier, Toulon, Nice, mais aussi Dijon, La Rochelle, Quimper, Abbeville, Tarbes, Le Havre etc. Cette nouvelle journée de mobilisation vise le texte sur la "Sécurité globale" présenté cet automne et notamment son article 24 qui pénalise la diffusion malveillante d'images de membres des forces de l'ordre. Une mesure défendue par le gouvernement pour qui elle vise à protéger les policiers, victimes d'appels à la haine et au meurtre sur les réseaux sociaux, mais qui empêcherait, selon ses détracteurs, de filmer les forces de l'ordre en intervention et de documenter les violences policières.

#### "SURVEILLANCE GÉNÉRALISÉE"

Le collectif "#StopLoiSécuritéGlobale", lancé par des syndicats de journalistes et la Ligue des droits de l'homme, cible également les articles 21 et 22 sur l'usage des caméras-piétons et des drones par les forces de l'ordre. Il s'oppose en outre au "nouveau schéma national du maintien de l'ordre" (SNMO), régulièrement invoqué par les forces de l'ordre pour limiter la couverture médiatique des manifestations.

R.I

## CENTRAFRIQUE

### Les pays africains des Grands Lacs appellent les rebelles à cesser le feu

Les représentants de plusieurs pays africains de la région des Grands Lacs, réunis vendredi à Luanda en un mini-sommet sur la situation en Centrafrique, ont appelé les rebelles qui tentent de renverser le régime du président Touadéra, à cesser le feu.

"Les chefs d'Etat et de gouvernement appellent les forces rebelles à un cessez-le-feu unilatéral et immédiat", a déclaré le ministre des Affaires étrangères angolais, Tête António, en conclusion d'une réunion de la Conférence internationale sur la région des Grands Lacs (ICGLR) à Luanda. Présent au sommet, Faustin Archange

Touadéra a officiellement été réélu, avec un faible taux de participation, pour un second mandat à la tête de la Centrafrique le 18 janvier. Les élections présidentielles et législatives se sont tenues fin décembre dans ce pays en proie, depuis 2013, à une guerre civile, très meurtrière jusqu'en 2018 et ravivée par l'annonce d'une offensive rebelle pour empêcher ces scrutins. Plusieurs puissants groupes armés se sont alliés dans la Coalition des patriotes pour le changement (CPC) et ont juré de marcher sur la capitale Bangui. Majoritairement sous contrôle rebelle, la République centrafricaine a décrété

cette semaine l'état d'urgence pour 15 jours. "Nous voulons une région des Grands Lacs sans conflit armé, sans mort, ni déplacement forcé des habitants", ont déclaré les responsables africains à l'issue du mini-sommet qui rassemblait notamment le président congolais Denis Sassou-Nguesso et rwandais, Paul Kagame. Les violences en Centrafrique ont obligé plus de 200 000 personnes en moins de deux mois à fuir leur foyer, selon l'ONU. Les groupes armés se heurtent jusqu'ici à des forces bien supérieures en nombre et lourdement équipées: quelque 12.000 Casques bleus de la force de

maintien de la paix de la Mission de l'ONU en Centrafrique (Minusca), mais aussi des centaines de militaires rwandais et paramilitaires russes dépêchés fin décembre à la rescousse de M. Touadéra et d'une armée démunie. Sous le coup d'un embargo sur les armes lourdes, la Centrafrique a récemment plaidé en faveur d'une levée de cette mesure pour lutter contre les groupes armés. A Luanda, les chefs d'Etat africains présents ont déclaré qu'ils soutiendraient la demande de la Centrafrique auprès du Conseil de sécurité de l'ONU.

APF

ANIMAL

**Cet insecte attrape ses proies grâce à ses pets tueurs**



Le règne animal nous réserve de nombreuses surprises. C'est le cas de cet insecte qui a un moyen plutôt atypique de neutraliser ses proies puisqu'il les tue grâce à ses pets. Si vous adorez les fun facts sur les animaux, nous avons de quoi vous faire plaisir. Aujourd'hui, nous apprenons qu'un insecte a une technique de chasse bien particulière. Elle concerne les larves de chrysope perlée. De la famille des Berothidae, elles se nourrissent de termites. Et pour arriver à attraper leurs proies, elles pètent. Non, ce n'est pas une blague. Ce phénomène a été abordé dans le best-seller du New York Times intitulé *Does It Fart? The Definitive Field Guide to Animal Flatulence* écrit par Nick Caruso et Dani Rabiotti. Comme vous l'aurez compris avec le titre de l'ouvrage, il s'intéresse aux flatulences des plusieurs espèces et même des dinosaures. Ainsi, la chrysope perlée (*Lomamyia latipennis*) aurait « l'un des rares pets véritablement mortels connus de la science. »

**La stratégie**

La question qui nous vient maintenant en tête est la suivante : comment fait la larve de chrysope perlée ? C'est très simple. Les insectes adultes pondent leurs oeufs près des nids de termites. Lorsque ces derniers arrivent à maturité et que les larves s'échappent, elles s'approchent des termites. Une fois qu'elles ont à proximité de leur tête, elles agitent le bout de leur abdomen et libère leur gaz mortel appelé allomone. Cela va permettre d'immobiliser les termites. Après trois minutes seulement, ils seront complètement paralysés. Elles n'ont donc plus qu'à dévorer leurs proies encore vivantes.

**Une puissance impressionnante**

Notons que ce procédé est d'autant plus impressionnant vu la taille de la larve qui est 35 fois moins lourde qu'un termite. Mais il y a une autre donnée intéressante à souligner. Une étude publiée dans la revue *Nature* en 1981 a révélé que les larves de chrysope perlée pouvaient tuer près de six termites en un seul « tir ». Mais attention, cet allomone n'a un effet que sur ces insectes-là.

PHÉNOMÈNE

**Que vous arriverait-il si vous étiez frappé par la foudre ?**

*Selon l'Association Protection Foudre, entre 100 et 200 personnes sont foudroyées chaque année en France. Mais quels effets la foudre a-t-elle sur le corps humain ? Peut-elle causer la mort ? Et quelles conséquences peut-elle avoir à long terme ?*

La foudre est un phénomène naturel correspondant à une brusque et puissante décharge électrostatique qui se produit lors d'un orage. Plus précisément, quand de l'électricité s'accumule entre des nuages ou entre un nuage et la terre, créant une différence de potentiel entre deux points. Visuellement, le phénomène va se traduire par l'apparition d'éclairs et le retentissement du tonnerre. Un spectacle qui est souvent très impressionnant à observer.

Toutefois, il convient aussi de s'en méfier car la foudre est un phénomène redoutable qui peut causer des dégâts importants matériels comme humains. Selon l'Association Protection Foudre, entre 100 et 200 personnes sont frappées par la foudre chaque année en France. Parmi elles, environ 10 à 20 percent la vie suite à l'accident. Il faut savoir qu'une simple décharge peut contenir jusqu'à 100 millions de volts. Mais les effets d'un foudroiement varient grandement en fonction des circonstances. Le foudroiement est extrêmement rapide et se traduit par le passage d'un courant électrique à travers le corps d'un point d'entrée vers un point de sortie. Toutefois, la foudre peut atteindre l'homme directement ou indirectement.

**Des conséquences graves sur l'organisme**

L'atteinte directe survient lorsque le corps se trouve sur le trajet de la foudre. L'individu touché est alors traversé du point le plus haut (la tête ou un objet conducteur situé au-dessus) jusqu'aux pieds. Il s'agit du cas le plus dangereux, car l'organisme est soumis à un puissant courant électrique qui va causer de graves dégâts sur son passage : tous les organes peuvent être touchés, y compris le coeur et le cerveau. Cela peut ainsi provoquer



insuffisance voire arrêt cardiaque, arrêt de la respiration et / ou paralysie transitoire. Si le point d'entrée est crânien, les nerfs sont généralement touchés, entraînant parfois une perte de la vue et de l'ouïe, notamment. De même, l'atteinte au niveau du cerveau peut conduire à la survenue d'un accident vasculaire cérébral. Bien souvent, les victimes perdent connaissance voire tombent dans le coma. Au niveau de la peau, le foudroiement va causer l'apparition de brûlures plus ou moins superficielles caractérisées par un aspect en feuilles de fougères ("figures de Lichtenberg"). Elles sont notamment provoquées par l'éclatement de capillaires sanguins qui n'ont pas résisté au passage du courant électrique. Mais des brûlures plus profondes peuvent également apparaître. Le foudroiement direct peut ainsi entraîner la mort immédiate de la victime lorsque l'atteinte est grave. Si elle ne respire plus mais qu'elle est toujours en vie, il faut qu'elle soit rapidement secourue. Si elle survit, la personne mon-

trera souvent des séquelles à vie du foudroiement, comme des difficultés respiratoires, des troubles cardiaques ou des douleurs musculaires. Les lésions sont toutefois très variables d'une personne à l'autre. Les atteintes cérébrales peuvent causer des dommages irréversibles notamment au niveau de la mémoire ou des sens. Dans les cas les plus graves, des troubles comme de la démence peuvent survenir au bout de plusieurs années.

**Des foudroiements indirects**

Néanmoins, le foudroiement peut aussi être indirect avec des conséquences potentiellement moins graves. Il peut s'agir par exemple d'un éclair latéral : ceci survient lorsque la victime se trouve à proximité d'un conducteur, un arbre ou une porte métallique par exemple. Dans ce cas, le courant traverse également le corps mais que partiellement. Les organes peuvent ainsi être épargnés en fonction des circonstances et la personne ne perd pas nécessairement connaissance.

Le foudroiement peut également se produire par l'intermédiaire du sol. L'éclair frappe alors un point du sol et le courant se répand touchant au passage la personne. Les conséquences sont généralement moins graves que dans le cas d'une atteinte directe. Mais tout dépend, encore une fois, des circonstances du foudroiement et de la personne. Certains restent parfaitement conscients et rentrent chez eux comme si de rien n'était. Néanmoins, certains troubles peuvent apparaître au cours des heures et jours suivants.

**Agir vite pour porter secours**

Si vous assistez à un tel accident, il faut réagir le plus vite possible. Un foudroyé ne transmet pas de charge électrique, il peut donc parfaitement être touché. Appelez les secours et suivez leurs instructions. Si la personne est consciente, conduisez-la vers un lieu protégé en attendant leur arrivée. Si elle a perdu connaissance, en fonction de son état de santé, un massage cardiaque ou un défibrillateur peut être utilisé.

**Les coquilles d'œufs, Un allié secret pour la bonne santé des os?**

Une équipe de chercheurs de l'université du Massachusetts a découvert que des particules de coquilles d'œufs, mélangées à un hydrogel, peuvent être utilisées pour améliorer la régénération osseuse et tendineuse sur différentes blessures. Chaque jour, la science nous livre de grands secrets cachés dans d'infimes petites choses, comme le prouve cette surprenante découverte de l'Université du Massachusetts (États-Unis), publiée dans la revue *Biomaterials Science* en 2019. Des étudiants et chercheurs se sont intéressés aux coquilles d'œufs, qui sont composées principalement de carbonate de calcium, un composé chimique très apprécié des cellules osseuses qui le consomment pour croître. En mélangeant le carbonate de calcium à un hydrogel, l'équipe a pu administrer une dose

importante de cette substance à des cellules osseuses, et ont découvert une croissance nettement plus rapide de ces dernières. Cette nouvelle technique inédite permettrait donc d'accélérer la réparation osseuse sur des fractures ou des blessures, indique les scientifiques dans un communiqué, mais aussi de donner un petit coup de pouce à l'organisme pour régénérer les cartilages, les dents ou encore les tendons.

**Un ingrédient, plusieurs recettes**

Une découverte qui suscite l'enthousiasme chez Gulden Camci-Unal, chercheuse à l'université ayant participé à l'étude : C'est la première fois que l'on utilise des particules de coquilles d'œuf dans un hydrogel pour réparer des os, les résultats sont très encourageants. Nous avons déposé un brevet pour cette technique et nous envisageons de

développer ce procédé pour d'autres applications. Plusieurs observations complémentaires ont permis de voir que cette technique pourrait en effet être appliquée à plus de domaines. L'hydrogel pourrait ainsi être mêlé en amont avec des cellules osseuses du patient, le mélange créant une solution personnalisée que le système immunitaire reconnaîtrait et ne rejetterait pas. Les particules de coquilles pourraient quant à elles un jour être utilisées comme support pour transporter des protéines, des peptides, ainsi que d'autres nutriments et médicaments dans le cadre de soins.

**Les déchets existeront-ils encore dans le futur ?**

Les progrès technologiques à venir pourraient contribuer au développement de cette technique et à démocratiser la réutilisation des

coquilles d'œufs. Un véritable progrès qui dépasse l'aspect médical pour Gulden Camci-Unal : Chaque année, des millions de tonnes de restes de coquilles d'œuf sont jetées dans les poubelles des foyers, des restaurants et des industries. Leur récupération en plus d'être bénéfique pour l'économie et l'environnement nous permettrait de développer de nombreux traitements médicaux. Les recherches semblent converger vers un intérêt global intéressant : la guerre lancée contre le plastique non-recyclable, la recherche pour développer les toilettes du futur, le compostage de nos corps après décès et maintenant les découvertes du potentiel qui se cache dans nos coquilles d'œuf. Pourrions-nous imaginer qu'un jour, toute chose deviendra transformable et que le mot "déchet" aura disparu de notre langage ?

C'EST UN ENJEU MAJEUR

# Littérature pour enfants en Algérie: désintérêt et faible présence

*Le livre pour les enfants ou les jeunes en Algérie est un phénomène assez récent. Il s'est caractérisé à partir des années 2000 par l'émergence d'une édition spécialisée destinée à cette catégorie d'âge.*



Nombre d'éditeurs, d'auteurs et de critiques sont unanimes à dire que l'écriture littéraire pour enfants en Algérie souffrait d'un désintérêt et d'une "faible" présence, en raison de la "médiocrité" de la publication locale, de la "dominance des contenus étrangers" et du "désintérêt des autorités concernées", sachant que ce genre de littérature avait connu sa période dorée dans les années 70 et 80.

Pour l'écrivaine, Djamilia Zenir qui s'est lancée dans la littérature pour enfants dans les années 80, avec à son actif près de 700 contes, la situation de cette littérature est «catastrophique» en comparaison avec les années 70 et 80, lors desquelles elle avait connu son apogée, regrettant qu'aucun intérêt ne soit accordé à l'enfant en particulier dans l'écriture des contes ou bien dans les autres domaines à l'instar de la musique.

«Une grande partie des auteurs et écrivains s'intéresse davantage aux questions religieuses, conférant à ses écrits une espèce d'ennui et de monotonie», d'autant que l'enfant «est intelligent, aime la nouveauté et la variété et déteste la monotonie», a-t-elle expliqué, ajoutant que les contes universels très répandus «ne sont pas adaptés à l'enfant algérien, car ne respectant pas ni son milieu, ni ses valeurs sociales et religieuses».

L'auteure a appelé, à cet effet, à la «mise en place d'une commission mixte entre les ministères de la Culture et de l'Éducation nationale dans l'objectif de promouvoir ce domaine, d'autant que l'Algérie «regorge de nombreux écri-



vains brillants et doués qui sont toujours à la quête d'éditeurs».

Pour sa part, Abdelhamid salhi, éditeur et directeur de la maison d'édition «Al Maktaba El Khadraa» (Bibliothèque verte), fondée dans les années 80 et éditant en langues arabe et française, considère que le marché du livre pour enfants «manque d'organisation et de qualité», étant plutôt commercial que professionnel, appelant les autorités concernées (Ministères de la Culture et de l'Éducation) à soutenir les «éditeurs professionnels spécialisés», afin de protéger le marché contre le rush des importateurs et des éditeurs étrangers avec leurs contenus intrus.

«Un bon livre pour enfant s'appuie sur trois critères essentiels: la langue utilisée, les dessins et le choix de la qualité du papier (... d'où son prix élevé», voila pourquoi l'Etat est appelé à intervenir dans la subvention du livre, a-t-il affirmé. Ainsi, ce secteur «contribuera à l'encouragement de la créativité et à l'exploitation optimale des ressources humaines notamment des écrivains et des dessinateurs», a-t-il poursuivi.

Pour d'autres éditeurs, la situation de la littérature pour enfants n'est toutefois pas aussi catastrophique, à l'instar de la maison d'édition «Atfalna» (nos enfants) dont le directeur, Firas Johmani estime que le domaine de l'édition demeure «satisfaisant», en dépit de certaines difficultés rencontrées, soulignant que leur marge de bénéfice est «très faible», en raison du coût élevé du livre et de son prix bas par rapport à d'autres publications.

Le même intervenant a fait savoir que sa maison d'édition traitait avec des auteurs et des dessinateurs «professionnels» d'Algérie et d'autres pays arabes, dont les écrits portent sur différents thèmes, notamment le patrimoine arabo-musulman, outre l'adaptation du patrimoine universel et mondial, et ce loin de toute référence à la violence ou à autre pratique susceptible de nuire aux enfants, a-t-il fait savoir. De son côté, le critique universitaire, Mohamed Sari a estimé que «la littérature pour enfants en Algérie n'est pas marginalisée mais plutôt inapparente à l'opinion publique, en raison du manque d'intérêt par les critiques et les médias pour ce créneau, déplorant dans ce

sens l'absence d'une littérature pour la jeunesse».

M. Sari revient également sur ce qu'il qualifie de «médiocrité» dont souffre cette littérature, estimant que les écrivains et les éditeurs qui sont nombreux «prennent avec légèreté» ce type d'écriture, en dépit de ses «exigences créatives, linguistiques et psychologiques...», soulignant par ailleurs que l'enfant a besoin davantage de contes remplis d'histoires fantastiques, d'étrangeté et de découverte, et non pas uniquement de conseils et de morale.

Approchés par l'APS, nombre de libraires ont relevé un «intérêt particulier des parents» pour le livre pour enfants. À cet égard, Lamsiou Redouane, gérant de la librairie «Nadji Mega Bookstore» à Alger, librairie disposant de plusieurs annexes dans de nombreuses villes, a fait état d'une «forte demande sur le livre pour enfants et une plus grande prise de conscience de son importance», se réjouissant du fait qu'Internet et les supports audiovisuels n'ont pas impacté les ventes de ces livres.

«Notre librairie à Alger propose 4.500 titres de livres pour enfants en arabe, français et anglais» et leur prix sont «accessibles à tous» (à partir de 15 Da), a-t-il indiqué, soulignant que les ventes dans les grandes villes sont «bien meilleures que dans les villes intérieures». Pour les parents, le livre reste «le meilleur moyen d'apprentissage» pour l'enfant, mais son prix «élevé» les oblige à recourir aux CD et à internet qui offrent «un contenu audiovisuel alternatif, large, varié et attrayant.

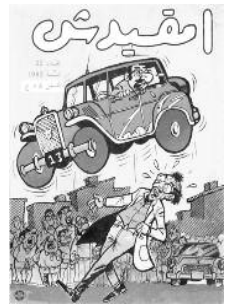
APS

HISTOIRE ET MÉMOIRE

Chronologie :

La littérature pour enfants revisitée

Les premiers balbutiements de l'écriture littéraire pour enfants en Algérie remontent, aux dires de nombre de chercheurs et de spécialistes, aux années 1930 à l'époque coloniale française, dans les écoles de l'Association des oulémas musulmans algériens



(AOMA) qui n'a eu de cesse de former des générations pétrées de nationalisme et fières de leurs religion, valeurs, culture et langue, à l'instar des écrits de Mohamed Laid Al-Khalifa et de Mohamed Benabed Djillali Semati. Après l'indépendance en 1962, ce volet de la production littéraire a bénéficié d'un intérêt soutenu notamment avec l'apparition de l'écriture du théâtre pour enfants ainsi que la poésie destinée à cette catégorie et les contes. Plusieurs écrivains se sont distingués en vouant une partie de leurs créations à l'enfance tels que Mohamed Lakhdar Essaihi et Yahia Messaoudi.

Dans les années 1960, certains quotidiens et hebdomadaires avaient consacré des suppléments spéciaux à ce genre de littérature, aux côtés de nouvelles publications à l'image de la revue «M'kideche» (1969).

Les années 1970 et 1980 connaîtront un bond qualitatif dans le domaine de la littérature pour enfants, avec d'autres publications telles que «Guenifed» (1972), «Ibtassin» (1977), «Djari-dati» (1981), «El Riyadh» (1986) et tant d'autres.

Atteignant son apogée à cette époque-là, l'écriture littéraire pour enfants était essentiellement basée sur la mise en relief des constantes de la culture algérienne dans ses dimensions éducative, populaire, sociale et historique (révolutionnaire), tout en puisant dans la culture orientale et parfois française dans sa dimension universelle.

Contrairement aux années 1980 marquées par l'émergence de plusieurs auteurs d'exception dans le genre narratif, à l'image de Djamilia Zenir, Abdelaziz Boucheffir et Abdelhamid Sekkai, la période des années 1990 aura été celle de la décadence pour la littérature au sens absolu du terme, et ce en dépit de certaines initiatives lancées par le Gouvernement, à l'époque, pour relancer ce domaine.

Avec l'avènement du troisième millénaire, un nouvel engouement s'est fait ressentir pour la littérature y compris pour le livre pour enfants dans notre pays qui venait juste de sortir de la décennie noire et de penser ses plaies, ce qui a encouragé les maisons d'édition à s'intéresser davantage au jeune lectorat, lui dédiant un registre aussi varié que diversifié dans la nouvelle, le conte, la poésie, le théâtre entre autres déclinés en format papier ou sous forme de supports électroniques (audiovisuels).

Créé en 1996, le Salon international du livre d'Alger (SILA) qui offre au lectorat un large éventail de publications nationales et internationales est devenu, en cette dernière décennie, l'une des plus importantes foires du livre, drainant un très large public, y compris les parents d'élèves à l'affût des livres scolaires et parascolaires.

Avec près de 10 millions d'élèves scolarisés, néanmoins la production nationale est en stagnation notamment en termes de qualité, selon les rapports publiés dans ce domaine.

La promotion du livre pour enfants s'inscrit parmi les missions du Centre national du livre relevant du ministère de la Culture et des arts (créé par décret ministériel en 2009), à travers l'octroi d'aides et de subventions aux auteurs, plasticiens et éditeurs de livres pour enfants et jeunes, mais ledit établissement n'est toujours pas opérationnel.

APS



# TÉLÉ

TF1 SERIES FILMS

## Killing Eve

21h00



Eve et Villanelle font équipe afin de pouvoir approcher Aaron Peel qui est soupçonné d'avoir assassiné Alistair.

## france.3 Grantchester

21h05



Le cadavre de Jessica, étudiante, est trouvée dans la rivière après le bal de printemps. Sa mort n'étant pas naturelle.

## arte The Lost City of Z

20h55



En mars 1906, Percy Fawcett, major de l'armée britannique, est convoqué par la Société géographique de Londres.

## G STAR Chicago Fire

21h00



L'équipe est appelée pour sauver un jeune garçon qui a été attaché à des rails de chemin de fer.

# VISION



france.2

## Mission : Impossible, Rogue Nation

21h05



Les autorités américaines contestent la légitimité de l'équipe de Mission Impossible et la placent sous l'autorité de la CIA.

france.5

## Irak, destruction d'une nation

20h50



Le président américain Reagan enclenche une coopération militaire avec Bagdad. La guerre s'achève sur une victoire à la Pyrrhus...

france.4

## Charlie Chaplin, le génie de la liberté

21h05



Depuis plus d'un siècle, tout le monde connaît et aime Charlie Chaplin.

## Gigi Hadid maman : elle retourne déjà au mannequinat



Pour Gigi Hadid, le congé maternité est maintenant terminé. Au mois de septembre dernier, la mannequin a donné naissance à son premier enfant, une petite fille. "Notre petite fille est là, en bonne santé et belle. Essayer de mettre des mots sur ce que je ressens maintenant serait une tâche impossible, écrivait à l'époque l'heureux papa, Zayn Malik. L'amour que je ressens pour ce petit humain dépasse ma compréhension. Reconnaisant de la connaître, fier de l'appeler mienne et reconnaissant pour la vie que nous aurons ensemble.

Ce jeudi, la top model a publié plusieurs clichés d'elle en backstage d'une séance photo réalisée pour Maybelline, une marque avec laquelle elle collabore déjà depuis de longues années. De retour au travail après des mois passés avec sa fille, Gigi Hadid va devoir apprendre à vivre loin de son bébé. Un moment particulièrement stressant pour la mannequin, qui a choisi de vivre sa grossesse loin des regards indiscrets. Il y a quelques jours, elle confiait d'ailleurs avoir appris sa grossesse en plein Fashion Week 2020. "J'avais tellement la nausée dans les coulisses, confiait-elle, mais j'ai appris que je pouvais un peu le contrôler si je mangeais continuellement, alors ma mère m'emballait des collations avant chaque défilé." Pour cacher ses formes de future maman sur les podiums, elle a usé d'une technique particulière : multiplier les tenues amples.

Sur Instagram notamment, la jeune maman partage d'ailleurs de nombreuses photos de son bébé, tout en prenant soin de ne jamais dévoiler son visage. Et elle rend aussi hommage au papa de Khai. Le 12 janvier dernier à l'occasion de son anniversaire, Gigi Hadid a déclaré : "Le binôme qui ne dort pas. Le plus joyeux des anniversaires à notre papa. Si unique. Je t'aime, merci de faire de moi la maman de la meilleure des petites filles", écrivait-elle.

Quotidien National d'Information  
Édité par la SARL NATION EDITION  
Capital social de 100 000,00 DA

Directeur général  
**Omar ATTIA**

Directeur de la Publication  
**Mohamed BOUAZDIA**

Impression  
Centre : SIA  
Est : SIE  
Sud : SIA  
Ouest : SIO

Distribution  
Centre : La Nation  
Est : La Nation  
Sud : La Nation  
Ouest : La Nation

Pour toutes vos publicités, contacter  
ANEP, 1 rue Pasteur  
Alger-Centre  
Tél/Fax : 023 50 80 05

Siège social  
30, rue Mehdi Ben Toumert, Bologhine, Alger

Siège de la rédaction  
3, rue Ali Boumendjel, Square Port-Saïd, Alger-Centre  
Tél/Fax : 021 71 47 67

RIB : BDL 005 00170 4002162000 18

Tous les manuscrits, lettres et tous documents remis à la rédaction ne sont pas rendus et ne peuvent faire l'objet d'une quelconque réclamation

# UN MOIS APRÈS SA MORT Le dernier roman de Merzak Bagtache est sorti

Dans son dernier roman intitulé "Quatro", l'écrivain Merzak Bagtache, disparu récemment, relate un pan de l'histoire de l'Algérie durant la période de la colonisation française à travers le parcours d'une famille entre les villages de Kabylie et la Casbah d'Alger.



Ce roman de 304 pages sorti en langue arabe aux éditions Aneq propose un récit triste et entremêlé qui se déroule au début du XXe siècle où se croisent les destins de trois générations d'une même famille. "Quatro" relate la vie de Cheikh Ahmed, un marin et ancien militaire enrôlé dans l'armée française, souvent pris de sévères dépressions nerveuses et autres troubles psychologiques depuis que son fils, Hamou, ait été jeté dans la prison de Lambèse. Le vieux marin souffre également de la séparation avec son petit-fils, surnommé Quatro, et qui vit avec sa mère dans la Casbah d'Alger.

Cette situation, qui déteint sur le quotidien de Cheikh Ahmed et ses relations avec ses voisins et amis du village, commence à s'arranger avec le retour en Algérie d'Yvelines ancienne fiancée de Hamou, qui est entrée dans les ordres, et qui va essayer de le libérer. A Alger, le récit se focalise sur la vie modeste de quatro entre la maison familiale, son ami espagnol Ricardo et une dame martiniquaise qui le considère comme son fils. L'enrôlement obligatoire des algériens dans l'armée française sera le point commun aux trois générations, après Cheikh Ahmed envoyé en Crimée et

Hamou mobilisé lors de la première Guerre mondiale au nord de la France, c'est au tour de Quatro d'être envoyé au Maroc où l'armée coloniale fait face à la révolte de Abdelkarim El Khattabi. L'auteur a également évoqué des stations importantes de l'histoire de l'Algérie à cette époque qu'il a gravé dans les portraits de ses personnages à l'instar de l'exil d'Algériens en Calédonie ou à Cayenne en Guyane, des séquelles de la première guerre mondiale, du combat de Messali Hadj et de l'Association des Oulémas musulmans, ou encore du parcours de l'Émir Khaled. "Quatro" est la dernière œuvre de

Merzak Bagtache, disparu le 2 janvier 2021, et la dernière partie d'une trilogie formée de "Babor" et "Akfadou". Né en 1945 à la Casbah d'Alger, Merzak Bagtache est l'une des grandes figures de la littérature algérienne contemporaine qui aura installé son univers littéraire dans la ville d'Alger et dans la mer omniprésente dans son oeuvre, il aura laissé des ouvrages comme "La pluie écrit ses mémoires", "Lorsque les gens ont faim", "Le sang de la gazelle", "Les langoustes", "restes de pirates", ou encore "La chanson de la résurrection et de la mort".

APS

## Burkina Faso: le Fespaco reporté sine die en raison du Covid-19

Le Fespaco, principal festival du 7e art en Afrique qui devait se tenir fin février au Burkina Faso, a été comme le Festival de Cannes ou la Berlinale reporté, dans un contexte de rebond de l'épidémie de Covid-19 en Afrique de l'Ouest. Le Conseil des ministres burkinabè a "adopté la décision de reporter la tenue du Fespaco à une date ultérieure", a déclaré le porte-parole du gouvernement Ouseni Tamboura lors d'un point presse vendredi à Ouagadougou. Le Burkina Faso, où 10.423 cas de Covid-19 ont été confirmés depuis le début de la pandémie pour 120 décès, connaît comme le reste de l'Afrique de l'Ouest une deuxième vague plus importante que la première. "Au regard de la situation sanitaire, tant au plan national qu'international, liée à la pandémie du coronavirus, il sera difficile de tenir le Fespaco à bonne date", a ajouté M. Tamboura. "Il ne sera pas facile pour nous de décider d'une (prochaine date) parce que cela est lié à l'évolution de la situation sanitaire", a souligné le porte-parole du gouvernement, également ministre de la Communication. Le Fespaco, principal rendez-vous du cinéma en Afrique, se tient tous les deux ans à Ouagadougou. Chaque édition voit des films de tous formats entrer en compétition pour briser la récompense suprême, l'Étalon d'Or.

APS

## La sortie du biopic sur Elvis Presley est repoussée à 2022

Il va falloir patienter pour découvrir le film sur Elvis Presley de Baz Luhrmann. Le réalisateur australien avait prévu de sortir son biopic le 5 novembre prochain, la Warner a décidé de repousser sa sortie officielle au 3 juin 2022. La bonne nouvelle, c'est que puisqu'il ne sort pas en 2021, ce film, dont le titre n'a pas encore été dévoilé, pourrait bénéficier d'une vraie sortie en salles, au lieu d'être diffusé en streaming sur HBO Max, comme la grande majorité des gros films du studio cette année. Warner Bros. n'a pas encore révélé si c'était le cas, mais il est possible que cette décision ait été prise justement pour permettre à ce long-métrage très attendu de bénéficier d'une sortie traditionnelle. Austin Butler jouera le rôle du King, tandis que Maggie Gyllenhaal interprétera sa mère, Gladys Presley, et Tom Hanks incarnera le colonel Tom Parker, le manager controversé de la légende du rock. C'est d'ailleurs sur leur relation que se concentre le film, qui n'est pas envisagé comme un biopic traditionnel. Le tournage a été particulièrement chaotique, interrompu en début d'année dernière quand Tom Hanks a contracté le coronavirus en mars. Première célébrité de premier plan à être tombée malade du Covid-19, il s'était efforcé dans les mois qui ont suivi de sensibiliser et de faire de la prévention pour un virus qui n'était pas forcément pris au sérieux par l'ancien locataire de la Maison Blanche.

AP

## Royaume-Uni : hausse des ventes de livres en 2020

En 2020, près de 202 millions d'ouvrages imprimés ont été vendus pour 1,76 milliard de livres selon les chiffres du Nielsen BookScan. C'est la première fois que le volume annuel d'impression dépasse la barre des 200 millions de livres vendus depuis 2012. Le marché du livre imprimé au Royaume-Uni a bien résisté à la crise selon les chiffres du Nielsen BookScan. En 2020, près de 202 millions d'ouvrages imprimés ont été vendus pour 1,76 milliard de livres sterling. Il s'agit d'une augmentation de 5,2 % en terme de volume et de 5,5 % en valeur par rapport à l'année 2019, marquée par des confinements et des mesures sanitaires au Royaume-Uni, n'aura finalement pas laissé d'empreinte si négative sur l'industrie du livre. Au contraire,

même : selon des données de l'institut Nielsen BookScan, les ventes de livres imprimés, en volume, ont augmenté de 5,2 % sur l'année écoulée. Contre toute attente, certains marchés du livre ont fait preuve d'une très belle résistance face aux épreuves de l'année 2020. L'institut Nielsen BookScan dévoile ainsi les chiffres positifs de l'année 2020 : les ventes de livres imprimés, en volume, ont connu une croissance de 5,2 % au cours de l'année, et de 5,5 % en valeur, rapporte The Bookseller. Comme le relève encore l'institut, les ventes totales de livres imprimés atteignent 1,76 milliard £, la somme la plus importante depuis 2009. « Cela fait chaud au cœur de constater que les ventes de livres imprimés ont aug-

menté l'année dernière, malgré les défis de la pandémie du coronavirus. Les livres restent une source nécessaire de divertissement, de bien-être et d'éducation, autant d'éléments nécessaires, dernièrement », souligne Stephen Loting, PDG, de l'association des éditeurs britanniques. L'institut Nielsen indique n'avoir pas pu recueillir de données entre mars et juin 2020, avec la fermeture des librairies. Pour autant, les chiffres de la période juillet-octobre semblent confirmer le schéma d'un retour massif des lecteurs dans les points de vente, observé également en France. Ainsi, par rapport à la même période de l'année 2019, les ventes ont bondi de 12 % sur ces quatre mois.

REUTERS

## Procida, capitale italienne de la culture en 2022

Procida, une île italienne de la province de Naples, est officiellement la ville Capitale italienne de la culture pour l'année 2022. Procida recevra ainsi un million d'euros pour mener à bien son projet. Elle succède à la ville de Parme qui bénéficie d'une année de plus étant donnée la situation sanitaire. En pleine pandémie, cette nomination représente une perspective de progrès, d'un point de vue culturel notamment. C'est la première fois que la reconnaissance est attribuée à une petite ville - Procida compte un peu plus de 10.000 habitants - et non à un chef-lieu de province ou de région. C'est aussi la première fois depuis la naissance de la compétition en 2014, qu'une île se candidate. La victoire de l'île illustre une île liée à la mer, qui incarne un tourisme lent (slow tourism) et de proximité. Des caractéristiques sur lesquelles pointe le ministère italien de la Culture (Mibact) pour relancer le tourisme. Au cours des éditions passées, cinq villes se sont partagées le titre en 2015 (Cagliari, Lecce, Pérouse, Ravenna et Sienne), Mantoue est montée sur le podium en 2016, Pistoia en 2017, Palerme en 2018 et Matera en 2019 alors qu'elle était en même temps capitale européenne de la culture. Parme a conservé le titre deux ans de suite (2020 et 2021) du fait de l'annulation des événements durant la pandémie. Au programme : 44 projets culturels, 330 jours de programmation, 240 artistes, 40 œuvres originales et 8 espaces culturels régénérés. Pour 2023, la capitale italienne de la Culture a déjà été attribuée à Bergame et Brescia.

ANSA

## FESTIVAL D'ANGOULÊME

### Prix du meilleur album pour "L'Accident de chasse"

Le Festival international de la BD d'Angoulême a décerné vendredi son Fauve d'or du meilleur album à "L'Accident de chasse" des Américains Landis Blair et David Carlson, long roman graphique sur le Chicago du siècle dernier. La récompense la plus prestigieuse du Festival, le Grand Prix qui récompense la carrière d'un auteur de BD, attendra l'édition

grand public du Festival prévue fin juin. "L'Accident de chasse" est un récit en noir et blanc angossant, de plus de 450 pages, sur le parcours d'un homme qui devient aveugle, non à l'occasion d'un accident de chasse comme le suggère le titre, mais d'un braquage dans le Chicago de la Prohibition. A travers le regard de son fils, l'album raconte la redemption d'un délinquant qui

apprend à survivre en prison malgré son handicap, puis à apprécier la beauté du monde. Le prix spécial du jury a été attribué au Britannique Steven Appleby pour "Dracman", une super-héroïne derrière laquelle se cache un père de famille. Parmi les autres prix, celui des lycéens a consacré "Peau d'homme", d'Hubert et Zanzim, déjà couronné de multiples au-

tres récompenses dans la BD, tandis que le prix révélation est revenu à Maura Mazars pour "Tanz!". L'édition grand public fin juin est menacée d'un boycott des auteurs, mécontents de la faible rémunération des auteurs et de l'inertie des pouvoirs publics pour leur donner un statut fiscal adapté.

AFP

Mots Fléchés N° 149

IMMATURES	ANTONYME DU PIANO	FILIN DE MOUSSE LIÉES PAR LEUR MÈRE	X GREC	INCISIVE	QUI SE RAPPORTE À UNE MER COLÈREUX	CINGLÉ	MONSIEUR SANS NOM
CEINTS	ADVERBE		CITOYEN		POSON DE SOCRATE		
					PLACE DE FENÊCHE		
BONIFÉRIENT				EPINGLE			
VILLE CORSE				RIVIÈRE			
CHANGEA DE PLACE	TERMINÉ PREMIER OISEAU CHAMARRÉ		PROTEINE DU LAIT				TOITS
		UN PETIT DÉTAIL			CRÉATURE DE FILM ÊTRE EN VACANCES	LANTHANE EN PETIT CONDIMENTS	
		DÉLAIS					
UN PAYS PÊCHEUR SUPPORT DE BRUNCH			ÉPOQUE INVITABLE PARTICIPATION		COULÉE DE ROCHE EN FUSION		DÉPLIAS
				FRAPPER ADVERBE DE LIEU			
RIVIÈRE DE MUNICH	SEL FIN				PARTAGÉ		
	REÇOÏVE				VILLE SUR LA LOIRE		
		AFFAIBLIE	LIEUX SOMBRES SUPPORTS DE BALLES				
VIÈILLE ARME À FEU	INFONDE TROUBLÉE					A PRÉCÈDE CAPONE À CHICAGO	BROCARDÉ
				MALHEUR			
				LANÇAÏ			
ESTIMÉE POUR SA VALEUR	ENFERMÉE GRANDE DRIVINTE MOROQUE					AGENCE D'ARIANE DROITS D'ACCÈS	
			TEXTES SANSKRITS EXERCICE PHYSIQUE				PRÉNOM
VOLUMES				ÉLU EN BIGORRE	ACCORD GAUFRETTE À GLACES		ARTICLE D'IBÈRE IL DONNE L'ANNÉE
RENVOYÉ		FALAISE ABRUPTTE PETIT QUI JARSONNE				SANS AMIS	
						DIEU DE LOUOSOR	
PROF DU PRIMAIRE	TIRÉ LES FICELLES CHIFFRE IMPAIR			COULEUR DE KAKI			
				RECETTE EN ARBÈGE			
			QUALITÉ DE BIVRE MOT DE GOLFEUR				EN RE
LAC DE LÉGENDE		DIEU À MOUTONS				S'ENFUIT CORDE DE MUSICIEN	ÉLÉMENT D'ENZVME
VITALITÉ D'HIER							
	ENTREPRIT DE			POUDRES À PAPIER			
VILLE AU COLLÈGE CÉLÈBRE		PASSÉE AU PEIGNE FIN					

Grille muette N° 149

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1															
2															
3															
4															
5															
6															
7															
8															
9															
10															
11															
12															
13															
14															
15															

Horizontalement

1 Le mois de Janvier lui était consacré.- Fête célébrée le 1er Janvier par les druides (3 mots).2 Roi de la science-fiction né le 2 Janvier 1920.- Est fêté à la mi-Janvier.- Repos souvent pris début Janvier.3 Se veut catégorique.- Dans cette rivière d'Amérique, on pêche la truite en Janvier.4 Lauréat du prix Jean Gabin, né en Janvier 1965.- Cerne l'oeil.5 Agence de presse américaine.- Région française aux hivers froids.- On y trouve parfois du plomb.- Sûrement pas la saison pour Janvier.6 Est portée en Janvier.- Peut se boire chaud en Janvier.- Symbolise le scandium.- Suppose une suite.7 Oncle Sam.- Né en Janvier 1832, on lui doit 'Nana'.8 Marque la surprise.8 S'entend dans l'arène mais pas en Janvier.- Légume de Janvier.- Fruit de Janvier.9 Khaled en raffole.- On l'a dans le nez.- Prénom phonétique.10 Les malvoyants doivent beaucoup à cet inventeur né en Janvier 1809.- Le KO du karatéka.11 Né en Janvier 1876, il ne put résister à 'l'Appel de la forêt'.- Reine du folk née en Janvier 1941.- Feuillettoniste né en Janvier 1804.12 Deux romains.- Peut faire de vous un roi le premier dimanche de Janvier.- Sont chauffés en Janvier par des bouillottes.13 Pays où, en Janvier, c'est l'été.- Est brûlé par la neige de Janvier.14 Né en Janvier 1932, Loana fut sa reine.- En Janvier aussi, c'est une menace en l'air.- Ne s'arrête pas de fumer, même en Janvier.15 Né en Janvier 1958, il eut 'l'Oeil au beur(re) noir'.- Né en Janvier 1921, il a laissé ses 'Empreintes'.- Un coin où, en Janvier, il fait très froid.

Verticalement

1 Gâteau offert par les Romains en Janvier au Dieu des Ouvertures.- Série télévisée de la famille Janvier (les).2 Il connut une éruption en Janvier 2004.- Sa conversion est fêtée en Janvier.- Plus d'un est sacré en Janvier.- Petite mesure de longueur.3 Pensez à elle le 14 Janvier.- Col blanc fermé en Janvier.- Protège bien le cou en Janvier.4 A l'envers : déplacé.- Lac africain.- Venir à la rescousse.5 De route, en Janvier.- Poids facilement pris en Janvier.- Milène Farmer, sans contrefaçon.6 Auteur de 'Je voudrais pas crever'.- Possessif.- Prénom phonétique.- Mesure d'angle.7 Célébrité de Lyon.- Est jouée au concert viennois de Janvier.- L'art contemporain y est roi.8 En Janvier on y voit du sable mais jamais de la neige.- Est toujours la première arrivée.- A le même temps en Janvier que son voisin nordiste.9 Conserve de foie gras.- Pavé bien mal en point.- Préposition.10 Type de message très utilisé en Janvier.- C'est vraiment pas tard.- Accord d'association européen.11 Défilent dans les assiettes des repas de fin d'année.- Née le 1er Janvier 1980, elle est 'Belle à en crever'.- Tel l'air de Janvier en montagne.12 A payer.- On ne peut rien y produire en Janvier.- Bulbes à fleurs.13 Phénomène destructeur de récolte.- Commence en Janvier.- Lettre grecque.- Au bout de la sortie.14 Est contre pour le soprano.- Est passé pour être.- Mustéfidés dont les petits naissent surtout en Janvier.15 Suffixe pour maladies inflammatoires.- Les présents du premier Janvier.- Film de Spielberg.

Mots croisés grille N° 149

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1													
2													
3													
4													
5													
6													
7													
8													
9													
10													
11													
12													
13													

Horizontalement

1 Corps de troupes casernés en ville.- Pays de l'armée rouge.2 Elle peut être armée jusqu'aux dents en cas d'émeute.- Fatigué.- Ensemble des forces militaires.3 Militaire préposé au canon.- Arme d'origine anglaise.4 Défaite cinglante.- Régiment de l'armée de terre.5 Ecole formant les médecins militaires.- Pronom personnel.- Recueil médiéval du genre fable.6 Est indésirable en caserne.- Est lancé par le chef.7 Allonge.- Sont donnés à l'hôpital militaire.8 Coupe le sommet.- Pièce de serrure.- Adverbe de lieu.9 Refus anglais.- Deux lettres de bataillon.- Elle fait la force, dit-on.10 Groupe révolutionnaire favorable à la guerre.- Celui des canons est assourdissant.11 Celle d'Okinawa est militaire.- Forte tête.- Esclave spartiate.12 Commandant du sous-marin Nautilus.- Cours d'eau du Royaume-Uni.- Général sudiste.13 Qui convient parfaitement.- Ville qui accueille le musée du génie militaire.

Verticalement

1 Officiers de l'armée.- Sont blindés dans l'artillerie.2 Région au coeur de la Guerre d'Algérie.- Telle l'épaulette du général.3 Abandon du champ de bataille.- Colonel en résistance.4 Succomba à la ruse de Zeus.- Base de dynamite.- Deux lettres commandant.5 Glorieuse comme l'armée de Sambre-et-Meuse.- Révolte enfantine.6 Il faut toujours qu'elle mette son grain de sel.- Il y en a à l'armée comme au village.7 Ile d'Estonie vue de Suède.- Militaire des tranchées.8 Héros de la guerre de Troie.- Militaires de Rôhm.9 Dieu grec de la guerre.- Lui ne veut que la paix.10 Premier continent connu.- Relatif au vent.11 Nom donné aux régiments de zouaves.- Bruit de fusil.- Met en quarantaine.12 Maintient vigoureusement.- Deux roues qui fut utilisé quelques temps dans l'armée.13 Descendant de Sem.- Révolutions.

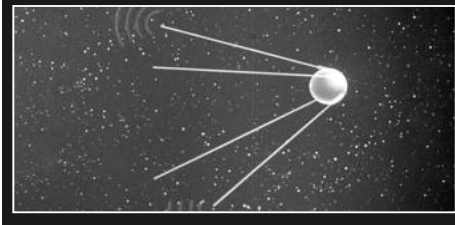
# LE VILAIN PETIT CANARD

de Mohamed Badaoui



COIN-COIN

## De la conquête de l'espace à la conquête du vaccin



La Guerre froide entre les États-Unis et l'Union soviétique avait commencé juste après le deuxième conflit mondial. En plus d'une course à l'armement nucléaire, les deux superpuissances s'affrontaient dans le ciel pour conquérir l'espace. Le 4 octobre 1957, l'URSS lance Spoutnik (« compagnon de route » ou « satellite »), son premier satellite artificiel en orbite de la Terre. Le petit engin sphérique, propulsé dans l'espace grâce à la fusée R-7,

conçue par l'ingénieur Sergueï Korolev, mesure 58 cm de diamètre et pèse 83,6 kg. Il tourne autour de la Terre toutes les 98 minutes, à une altitude comprise entre 230 et 950 km. Les Américains sont sous le choc. Leur adversaire a maintenant les capacités de les bombardier avec un missile nucléaire. Le 12 avril 1961, ils reçoivent un nouveau coup dur. L'URSS envoie le premier homme dans l'espace en la personne de Youri Gagarine.

Nouvellement élu, le président John Fitzgerald Kennedy réplique alors à l'humiliation en promettant, le 25 mai 1961, de poser des hommes sur la Lune avant la fin de la décennie. Ce qui sera accompli, le 21 juillet 1969, grâce à la mission Apollo 11. L'URSS s'est effondrée au début des années 1990, mais la fédération de Russie a renouvelé l'exploit de la conquête scientifique mettant au point, en août dernier, le premier vaccin contre le Covid-19.

## Une boisson intimement liée au coronavirus



Corona, la célèbre bière mexicaine est la victime collatérale de la pandémie mondiale. Le Grupo Modelo qui la produit avait associé son image au plaisir de la vie en plein air et aux vacances éternelles mais le confinement et les restrictions de la vie sociale sont démolis cette stratégie marketing. Ce qui est étrange, c'est que cette bière qui existe depuis les années 1920, avait adopté en 1963 une couronne (d'où Corona), comme signe de distinction sur son étiquette et sa capsule. Presque au même moment, des virologues anglais découvraient une nouvelle espèce de virus chez l'humain qu'ils ont appelé coronavirus.

## Corona, un programme d'espionnage américain

Durant la guerre froide, la CIA et le KGB se livraient bataille à l'échelle de la planète et même dans l'espace. Grâce à un programme secret baptisé Corona, les services de renseignement américains ont intensément photographié les installations civiles et militaires soviétiques à partir du ciel, par le biais de satellites espions. Pas moins de 130 lancements d'engin spatiaux ont été ainsi effectués, dès janvier 1959, depuis la base de Vandenberg en Californie. Les satellites étaient munis de cartouches de film renvoyées plus tard dans des

capsules conçues pour être récupérées par un avion spécialement équipé pendant la descente en parachute. Les pièces pouvaient également flotter avant leur récupération en mer. Le programme Corona s'est arrêté en 1972, mais la guerre de renseignement spatial continué. Elle avait atteint son paroxysme avec « l'Initiative de défense stratégique, dénommée « guerre des étoiles » par les médias. Il s'agissait en fait d'un coup de bluff annoncé, le 23 mars 1983, par le président Ronald Reagan mais qui a réussi à terrasser l'ex-ours polaire et tous ses satellites du Bloc de l'Est.

C'était pathétique de voir, sur le tarmac de l'aéroport militaire de Boufarik, une délégation officielle attendre, comme un groupe d'écoliers en quête de chocolat, l'arrivée d'un chargement de vaccin Spoutnik V. Le rêve d'une Algérie puissante et développée a vécu. Aujourd'hui, le pays fait la queue pour recevoir, à l'instar du reste du Tiers-Monde, ce qu'il ne peut produire. Pourtant des écoles, des instituts, des universités, des centres de recherche, des laboratoires, ce n'est pas ce qui manque ici. Alors qu'est-ce qui fait défaut ? Peut-être la volonté, la motivation, l'amour de la réussite, l'encouragement de la créativité, la culture, et l'investissement dans les hommes et les femmes de valeur. L'Algérien a deux corvées quotidiennes qui se sont transformées au fil du temps en véritables passions : arracher dès potron-minet quatre sachets de lait à 25 dinars l'unité et une brassée de pains à 1 dinar la baguette. Se servir de son cerveau, inventer de nouvelles choses, est une activité qu'il a laissée à d'autres.

Heureusement pour lui, il peut compter sur de savants imams qui lui décrivent, rue par rue, le Paradis et lui évitent le chemin de l'Enfer. D'ailleurs, ces doctes prédicateurs viennent de le rassurer sur le caractère absolument halal du vaccin russe même s'il est produit par d'ex-communistes athées devenus des chrétiens orthodoxes fanatiques. Il peut donc se le faire inoculer sans crainte, ce liquide miraculeux béni, en multipliant cependant les prières. Il peut également s'introduire dans le corps, sans gêne, une sonde anale chinoise en guise de test sans risquer l'excommunication et la damnation. Il n'a pas besoin de réfléchir puisque Dieu dans son incomparable bonté a créé les mécréants pour qu'ils le servent avant de s'en aller griller éternellement dans les feux de la Géhenne. Il doit juste être un bon croyant, s'en remettre au destin et attendre la mort. Mais la nature a horreur du vide. Désœuvrés, désargentés, désespérés, les jeunes ont tout de même décidé, avant de crever, de créer leur propre fusée : le « saroukh », cette drogue de synthèse dont un seul comprimé coûte plus cher que 40 litres de lait lyophilisé, subventionné et vendu en sachet de plastique. Oui, à chaque peuple sa conquête de l'espace et chacun d'eux sa façon d'atteindre la stratosphère.

M. B.

CONSEIL DE LECTURE

## Les amants de Spoutnik

Le roman met en scène des âmes déchirées par la séparation et par le vide spirituel. K. est amoureux de Sumire, mais celle-ci n'a que deux passions : la littérature et Miu, une mystérieuse femme mariée. Au sein de ce triangle amoureux, chaque amant est un satellite autonome et triste, et gravite sur l'orbite de la solitude.

Jusqu'au jour où Sumire disparaît. Le récit bascule alors dans une atmosphère fantastique à l'entame du troisième millénaire. Murakami nous plonge ainsi dans le mystère insondable de l'amour impossible.

Extrait :

« Chacun d'entre nous a connu un événement particulier destiné à se dérouler à une certaine

période de son existence, et une seule fois, comme une petite flamme venue l'éclairer. Ceux qui sont attentifs et qui ont de la chance gardent précieusement ces moments en eux, les font grandir, les utilisent telles des torches pour illuminer leur vie tout entière. Mais, une fois perdue, cette flamme ne peut plus jamais être retrouvée. »

Citation

« Le vaccin Spoutnik V arrive en Algérie: le Président Tebboune tient parole in extremis »

Tarek Hafid, in Sputniknews

## Décès du sénateur Samir Kacimi

Le membre du Conseil de la nation, Samir Kacimi est décédé, a-t-on appris, hier, auprès du Conseil. Le président du Conseil de la nation par intérim, Salah Goudjil, a adressé un message de condoléances à la famille du défunt dans lequel "il a exprimé ses sincères condoléances et compassion". "J'ai appris avec une profonde affliction la nouvelle du décès de notre cher frère Samir Kacimi que Dieu, Tout Puissant, l'entoure de sa grâce éternelle", a écrit M. Goudjil. "Le défunt nous quitte pour rejoindre la demeure éternelle alors qu'il avait beaucoup à donner encore. Exemple de moralité et d'humanité, ses hauts faits demeureront à jamais gravés dans les cœurs de ceux qui l'ont côtoyé", a-t-il ajouté. Implorant "Dieu d'entourer l'âme du défunt de sa miséricorde et de l'accueillir en son vaste paradis et de prêter à sa famille et ses proches, patience et réconfort", M. Goudjil a exprimé "ses sincères condoléances à la famille du défunt ainsi qu'aux membres du Conseil".

## HORAIRE DES PRIERES

SOBH	DOHR	ASSER	MAGHREB	ICHA
06:19	12:56	15:48	18:14	19:38

## Météo

Alger	☀️	18	Tizi Ouzou	☀️	17
Tiaret	☀️	20	Béjaïa	☀️	19
Constantine	☀️	18	Oran	☀️	20

## BLÉ

### L'Algérie a importé plus d'un million de tonnes en deux semaines

L'Algérie a multiplié ces derniers jours ses achats de blé. En deux semaines, l'Office algérien interprofessionnel des céréales (OAIC) a acheté plus d'un (1) million de tonnes de blé, en majorité de France, pour un prix compris entre 312 et 314 dollars la tonne. C'est qu'a rapporté ce week end le site spécialisé Terre-net citant l'expert du marché des céréales Marius Garrigue. « En deux semaines, l'OAIC a ainsi contractualisé un peu plus d'un million de tonnes ! », a indiqué l'expert. Et de

préciser que « la majeure partie des volumes serait d'origine européenne, française notamment ». Les chargements dans les ports en France ont d'ailleurs augmenté ces derniers jours et près de 90 kt de blé seraient parties vers l'Algérie, a ajouté la même source. Selon World Grain, le département américain de l'agriculture (USDA) prévoit que la consommation de blé de l'Algérie sera entre 10,7 et 11 millions de tonnes durant la saison 2020/2021, alors que la production locale de blé diminuera de 5,1% à 3,75 millions de tonnes au cours de la période. La production de blé au cours de la campagne de commercialisation 2019-2020 est estimée à 3,95 millions de tonnes, selon une analyse de juillet 2020 de l'USDA. D'après les prévisions de l'USDA, l'Algérie, qui n'est en mesure de satisfaire qu'entre 34% et 36% de ses besoins en blé, devrait en impor-

ter entre 5 et 8 millions de tonnes en 2020/2021.

## REFOULEMENTS DE MIGRANTS

### Des eurodéputés vont enquêter sur Frontex

Un groupe d'eurodéputés va lancer une enquête sur Frontex, l'agence européenne de surveillance des frontières, accusée d'avoir participé à des refoulements illégaux de migrants, ont annoncé vendredi plusieurs groupes politiques. Ce "groupe de travail" a été constitué au sein de la commission des libertés civiles, de la justice et des af-

aires intérieures du Parlement européen. Il sera chargé de mener une enquête pendant quatre mois sur les violations des droits fondamentaux dont Frontex est accusé mais également, de façon permanente, de surveiller le fonctionnement de l'agence, indique la GUE/NGL (gauche radicale) dans un communiqué. Ces mesures sont "nécessaires pour rebâtir la confiance" dans Frontex, a souligné l'eurodéputée néerlandaise Sophie in 't Veld (Renew Europe) sur Twitter. "Il était temps que le Parlement réagisse", a estimé l'eurodéputé français Damien Carême (Verts), ajoutant que "les réponses apportées jusque-là par le directeur de Frontex (Fabrice Leggeri) ont été largement insatisfaisantes". Ce dernier était venu s'expliquer devant les eurodéputés en décembre mais sans convaincre les parlementaires, de gauche notamment, qui réclament sa démission.

## CORONAVIRUS EN ALGÉRIE

### 235 nouveaux cas et 4 décès

235 nouveaux cas de coronavirus, 3 décès et 196 guérisons ont été enregistrés durant les dernières 24 heures en Algérie, selon le bilan du comité scientifique chargé du suivi de l'épidémie de coronavirus.

L'Algérie totalise 107.123 contaminations depuis le début de l'épidémie, dont 2888 décès et 73.152 guérisons. Le nombre de contaminations ne se stabilise toujours pas mais reste inférieur à 300 personnes par jour depuis le début du mois en cours.

## CANCER

### Environ 10 millions de personnes meurent chaque année



Environ 10 millions de personnes meurent chaque année des suites d'un cancer, rapporte vendredi l'Observatoire mondial du cancer dans un communiqué.

Selon le texte, le cancer du sein est le plus fréquent, avec plus de 2 millions de nouveaux cas en 2020. Si l'on considère la région euro-méditerranéenne, 15 des 25 pays présentant les taux les plus élevés de cancer du sein en 2018 sont des Etats membres de l'Union pour la Méditerranée (UpM).

Si les taux de survie de nombreux types de cancers s'améliorent dans certains pays, d'autres se heurtent encore à des obstacles pour permettre à leurs citoyens un dépistage précoce et un traitement de qualité, a-t-on déploré. De nombreux systèmes de santé dans les pays à fai-

bles et moyens revenus sont mal équipés et manquent de services de diagnostic et de traitement. Les inégalités liées au cancer sont également dues aux facteurs de risque, tels qu'une mauvaise alimentation ou les risques sur le lieu de travail. Il est prouvé qu'entre 30 et 50 % des cancers pourraient être évités en réduisant l'exposition aux facteurs de risque tels que l'alimentation, la nutrition ou l'activité physique. Le cancer compromet le développement d'une nation et reste un obstacle majeur au développement durable, en particulier dans les pays à revenu faible ou moyen. Marisa Farrugia, Secrétaire Générale adjointe de l'UpM pour les affaires sociales, a déclaré qu' "en cette Journée Mondiale contre le Cancer (qui coïncide avec le 4 février), nous devons tous unir nos forces et

faire entendre notre voix pour prendre des mesures fortes contre le cancer, en luttant pour des ressources et des services de qualité pour tous".

"Grâce à ses projets régionaux, ses forums politiques et ses plateformes de dialogue, l'UpM continuera avec détermination à se battre pour une région plus égale et plus inclusive, en plaçant la vie et les moyens de subsistance de la région au centre de ses actions", a-t-elle ajouté.

"Alors que nous continuons à lutter contre la pandémie du Covid-19, la Journée Mondiale contre le Cancer sert à rappeler que le diagnostic et le traitement du cancer doivent être accessibles à tous, quels que soient les revenus, l'âge, le sexe ou la nationalité, a plaidé Marisa Farrugia.

## DISPARU DEPUIS JEUDI DERNIER À TIZI-OUZOU

### Des recherches se poursuivent pour retrouver un vieil homme

Une opération de recherche d'un vieil homme âgé de 77 ans, disparu depuis jeudi au village Ikhistine, à Ait Yahia Moussa, au Sud-ouest de Tizi-Ouzou, se poursuivait encore, a indiqué hier un communiqué de la protection civile, cité par l'APS. Pas moins de 140 agents de la protection civile des unités de Draa El Mizan, Ouadhias, Tizi-Ghenif et Draa Ben-Khedda ont été mobilisés pour les besoins de cette opération à laquelle participe, également, les brigades canines de la protection civile de

Médéa et d'El Hamiz (Alger). Les équipes de recherche ont été renforcées par des éléments des unités de la protection civile des wilayas de Médéa, Bouira et Boumerdes qui sont à pied d'œuvre depuis jeudi dernier, a-t-on souligné de même source. Pour l'heure, aucune trace du vieil homme, dont la disparition a été signalée par des membres de sa famille depuis jeudi, « n'a été repérée », a-t-on appris du chargé de communication de la direction locale de la protection civile, le capitaine Kamel Bouchakor.

## SYRIE

### Un attentat secoue Afrine, plusieurs morts

Une voiture piégée a explosé dans la ville d'Afrine dans le nord de la Syrie, a annoncé l'agence officielle Sana. La déflagration a fait plusieurs morts et blessés. Des terroristes ont fait exploser une voiture piégée dans la ville syrienne d'Afrine (nord), rapporte l'agence officielle Sana. «Plusieurs personnes ont été tuées et blessées dans l'explosion d'un véhicule piégé dans une zone industrielle de la ville d'Afrine en

Syrie, qui est occupée par des formations terroristes pro-turques», a annoncé l'agence.

La région kurde d'Afrine, située dans la province d'Alep, avait été conquise en mars 2018 par des forces turques et leurs alliés syriens, qui en avaient délogé la principale milice kurde des Unités de protection du peuple (YPG). La zone est depuis lors en proie à des hostilités entre différentes factions rebelles syriennes.

## MEXIQUE

### 559 fosses communes découvertes en 2020

Le gouvernement mexicain a annoncé vendredi avoir recensé 559 fosses communes dans le pays en 2020 dans lesquelles reposaient 1.086 corps de victimes de la violence liée au crime organisé. En 2019, le gouvernement en avait recensé 835. Selon le sous-secrétaire aux droits de l'homme, Alejandro Encinas, les Etats où le plus grand nombre de fosses communes ont été découvertes sont Jalisco (ouest), fief du puissant cartel Nouvelle génération qui est engagé

dans des conflits internes avec des organisations rivales, et celui de Guanajuato (centre). M. Encinas a également annoncé que de 2006 à décembre 2020, quelque 80.517 personnes avaient été signalées disparues dans le pays. Depuis 2006, le Mexique a déployé l'armée dans le pays pour affronter la criminalité organisée. Mais cette "guerre contre la drogue" a aussi déclenché une vague de violence sans précédent, avec environ 290.000 homicides depuis cette date.

## VENTS FORTS SUR LE LITTORAL

### La Protection civile appelle les citoyens à la vigilance

La Direction générale de la Protection civile (DGPC) a appelé les citoyens à respecter les consignes de prévention de base pour éviter les accidents domestiques et de circulation suite au bulletin météorologique spécial (BMS) émis hier par l'Office national de la météorologie, relatif aux vents forts qui souffleront parfois en rafales jusqu'à ce matin sur plusieurs régions du littoral.

A cet effet, la Protection civile a appelé, dans un communiqué, les citoyens à "ranger et fixer leurs objets sensibles au vent ou susceptibles d'être endommagés, prévoir des moyens d'éclairage de secours non électriques, protéger les éléments vitrés en fermant volets, persiennes, rideaux et à remonter les stores". Toujours dans un souci de protection contre tout

risque d'accidents liés aux vents dont la vitesse sera de 60/70 km/h avec rafales atteignant ou dépassant parfois 90 km/h, durant la validité du BMS, la Protection civile a appelé les citoyens à "s'éloigner des fenêtres, mettre à l'abri leurs véhicules, animaux et autres matériels, ne pas s'approcher des bords de la mer, des lacs ou fleuves et à éviter les sorties en mer ou en rivière".

Avant tout déplacement, les citoyens doivent aussi, selon la Protection civile, "se renseigner sur la météo et sur l'état du trafic routier", et en cas de déplacement, ils sont priés d'"éviter les secteurs boisés, limiter la vitesse et prévenir un proche de leurs départ, destination et arrivée". Les professionnels du bâtiment sont, quant à eux, appelés à "mettre leurs grues en girouettes".